

**GOLDANKAUF!!!**

Wir kaufen  
Zinn, Silberbesteck,  
Zahngold, Gold,  
Münzen,  
Militärisches bis 45

**Goldankauf Garbsen**

Rote Reihe 1,  
Dorfplatz Berenborstel,  
30827 Garbsen,  
Tel. 0152/22 73 77 23

Öffnungszeiten:  
Mo. – Fr. 10 – 12.30 Uhr  
Mo. u. Do. 15 – 18 Uhr

# UMSCHAU

## Wochenzeitung für Garbsen und Seelze

Nr. 15 11. April 2026 Mit Bekanntmachungen der Stadt • www.umschau-garbsen.de oder www.umschau-seelze.de

**Unsere Servicenummern**

**Private Kleinanzeigen**  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

**Familienanzeigen**  
Tel.: 0800 - 154 42 33  
familienanzeigen@madsack.de

**Vertrieb/Zeitungszustellung**  
Bitte über den Button "Zeitung nicht erhalten" auf der Website  
www.umschau-garbsen.de

epaper.umschau-garbsen.de

### Gefährliche Körperverletzung durch Pfefferspray

**GARBSEN.** Am Samstag, 4. April, gegen 14.15 Uhr kam es im Bereich der Sandstraße, Ecke Spannweg, zu einer Auseinandersetzung zwischen drei jugendlichen Tätern und einem 37-jährigen Garbsener. Die Täter deuteten zunächst Schläge und Tritte gegenüber dem Opfer an, bis einer der Täter dem Opfer anschließend unvermittelt augenscheinlich Pfefferspray ins Gesicht sprühte.

Anschließend flüchteten die Täter in Richtung der Straße Auf der Horst. Das Opfer klagte nach der Tat über brennende Augen und Schmerzen im Gesicht. Ein angeforderter Rettungswagen versorgte das Opfer anschließend.

Die flüchtigen Täter können wie folgt beschrieben werden: Der Haupttäter soll zirka 170 cm groß und komplett dunkel gekleidet gewesen sein. Er habe eine schwarze Baseball-Cappy getragen. Dieser habe laut der Zeugen ein südeuropäisches Erscheinungsbild.

Die beiden weiteren Personen seien etwas größer beziehungsweise kleiner als der Haupttäter und ebenfalls dunkel gekleidet gewesen. Alle drei Personen werden als augenscheinlich jugendlich beschrieben.

Durch die Polizei Garbsen wurde ein Strafverfahren wegen gefährlicher Körperverletzung eingeleitet. Zeugen des Vorfalls werden gebeten, sich mit der Polizei Garbsen unter (05131) 473115 in Verbindung zu setzen.

### Unbekannte stehlen Diesel aus LKW

**LETTER.** In der Klöcknerstraße sind am Sonntag, 5. April, zwischen 1 und 15 Uhr beide Seitenwände eines auf dem Parkplatz neben dem Motorball-Platz abgestellten Daimler-LKW durch unbekannte Täter mit Graffiti beschmiert worden. Des Weiteren wurden durch die unbekannten Täter der Tankdeckel des LKW aufgebrochen und mehrere Liter Diesel entwendet.

Bereits am Samstag, 4. April wurden gegen 16 Uhr aus dem Tank eines MAN-LKW, der zu dieser Zeit in der Industriestraße geparkt war, zirka 150 Liter Diesel entwendet. Der Schaden wird durch die Polizei auf 345 Euro geschätzt.

Ein Ermittlungsverfahren wegen Diebstahls ist durch die Polizei in beiden Fällen eingeleitet worden. Personen, die im genannten Zeitraum verdächtige Beobachtungen gemacht haben oder Hinweise zu den Tätern geben können, werden gebeten, sich beim Polizeikommissariat Seelze unter (05137) 8270 zu melden.

**Ohne Abzüge:**

Feingold	129,50 €/g
750 Gold	96,00 €/g
585 Gold	74,88 €/g
333 Gold	42,62 €/g
Zahngold	80,77 €/g
Silber	1,73 €/g
Versilbert	40,00 €/kg
Zinn	16,00 €/kg

**Goldankauf Bott**  
Bahnhofstr. 12 • 30159 Hannover  
0511/37359069

## Sechs Feuer loderten zu Ostern in Garbsen

Fünf Feuerwehren und ein Verein luden in die Ortsteile ein

**GARBSEN/HORST (BUDO).** Bei bestem Ausflugsverwetter mit Sonnenschein pur hatte die Garbsener Bevölkerung am Wochenende wieder die Auswahl zwischen den sechs offiziellen Osterfeuern in den Ortsteilen Meyenfeld auf Oberheus Wiese, Osterwald Unterende an der Straße Zum Jagdschloß, Horst an Speckmanns-Teich an der Triftstraße, Frielingen auf dem Feuerwehrübungsplatz am Lärchenweg und in Schloß Ricklingen auf dem Festplatz an der Burgstraße am Sonnabend sowie am Ostersonntag in Heitlingen an der Straße Vor den Höfen.

Das Osterfeuer hat sich von theologischen Grundsatzfragen längst emanzipiert und verkörpert vielmehr einen viel generelleren Aufbruch ins Frühjahr. Zum Osterfeuer kommt man mit anderen aus seiner Nachbarschaft und dem Freundeskreis zusammen, da sich der alte Brauch mehr in ein Volksfest mit Grill- und Getränkeständen gewandelt hat.

In Horst gibt es einen extra „Osterfeuerplatz“ am Ende der Triftstraße, auf dem die Osterfeuergemeinschaft alljährlich die beliebte traditionelle Veranstaltung durchführt. Die Organisation lag wieder in den Händen der fleißigen Helfer der Siedlergemeinschaft Horst und der Freiwilligen Feuerwehr. Nachdem sich viele hundert Schaulustige auf dem idyllischen Gelände ein-



Vorfrende: Die für das Osterfeuer bereitliegenden Strohballen boten eine willkommene Spielgelegenheit für die Kinder. Hier (von links) Milo (4), Emely (6) und Leonie (5).

gefunden hatten, setzten die Kameraden der Feuerwehr den riesigen Haufen Baum- und Strauchschnitt mittels der bereitgelegten Strohballen problemlos in Brand. Trotz der unvermeidlichen Rauch- und Feinstaubentwicklung boten die Flammen bei der untergehenden Sonne wieder ein imposantes Schauspiel für die Besucher.

Für die vielen Kinder wurde das Feuer zum ersten großen Erlebnis, während es sich die Erwachsenen bei Speis und Trank gut gehen ließen. Die Besucher feierten noch lange friedlich in geselliger Runde. Dank des uneigennütigen Einsatzes der Osterfeuergemeinschaft konnte so

die schöne Tradition des Horster Osterfeuers weiterhin erhalten bleiben.



Erstes großes Erlebnis für die Kinder (von links): Barrisch (3), Bahar (5), Thea (4), Paulina (4), Lena (8) und Jonathan (5) durften schon am Horster Osterfeuer teilnehmen und hatten viel Spaß dabei.



**Neue Regel: Die Besucher des Horster Osterfeuers werden ab diesem Jahr vom Organisationsteam begrüßt (von links): Marion Petrak (Siedlergemeinschaft), Mathias Schröder (Förderverein), Oliver Steitz (Ortsbrandmeister), Marian Lindlar (Stv. Ortsbrandmeister) und „Hase Horst“.**  
Fotos: Hans-Werner Burgdorff

## Lions Club Garbsen und Leo Club Hannover Niedersachsen verteilen Geschenkbeutel an Lkw-Fahrer



Freude zu Ostern: Der Lions Club Garbsen und der Leo Club Hannover Niedersachsen haben gemeinsam rund 100 liebevoll gepackte Geschenkbeutel an Lkw-Fahrer verteilt. Foto: privat

**GARBSEN.** Eine besondere Osteraktion sorgte in diesem Jahr für große Freude auf der Raststätte Garbsen-Nord: Der Lions Club Garbsen und der Leo Club Hannover Niedersachsen haben gemeinsam rund 100 liebevoll gepackte Geschenkbeutel an Lkw-Fahrer verteilt, die über die Ostertage unterwegs sind und ihre Zeit auf der Raststätte verbringen.

Die Beutel waren gefüllt mit Süßigkeiten, Kaffee und kleinen Überraschungen – als Zeichen der Wertschätzung für die wichtige Arbeit der Fahrer, die an den Feiertagen aufgrund der Lkw-Fahrbeschränkungen nicht weiterfahren können.

„Gerade an Feiertagen ist es uns wichtig, an diejenigen zu

denken, die oft fernab von Familie und Freunden im Einsatz sind“, erklärt Robert Muthmann, der aktuelle Präsident des Lions Club Garbsen, der die Aktion koordiniert hat.

Die Resonanz war durchweg positiv: Die Fahrer zeigten sich überrascht und dankbar für die unerwartete Aufmerksamkeit.

Ein Teil der vorbereiteten Beutel – rund 25 bis 30 Stück – konnte auf den vorgesehenen Rastplätzen nicht mehr verteilt werden. Diese werden nun an die Wunstorfer Tafel übergeben, um auch dort Menschen eine Freude zu bereiten.

Ein besonderer Dank gilt Marc Münich vom Rasthof Garbsen Nord für die Unterstützung sowie der Autobahnpolizei, die die

Aktion begleitet und ermöglicht hat.

Mit dieser Initiative setzen der Lions Club Garbsen und der Leo Club Hannover ein starkes Zeichen für Gemeinschaft, Wertschätzung und gelebte Menschlichkeit – ganz im Sinne des Lions-Mottos „We serve“.

**GOLDANKAUF**  
GOLDSCHMIDT  
www.goldundsilberankauf.de

999er Gold	124,26 €/g
999er Silber	1,51 €/g
750er Gold	93,19 €/g
925er Silber	1,40 €/g
585er Gold	72,69 €/g
333er Gold	41,38 €/g
versilbertes Besteck	40,00 €/kg
Zinn	16,00 €/kg
Zahngold	80,14 €/g

Stand 07.04.2026

Lister Meile 50 • 30161 Hannover  
0511/328269

**MUSTERTEILE VERKAUF**

Freitag, 17.04.26 14-18 Uhr  
Samstag, 18.04.26 11-14 Uhr

Messehalle der Brandboxx Hannover  
Bayernstr. 3, Langenhagen-Godshorn  
Markenschnäppchen: Fashion, Schuhe, Wäsche, Kids, Accessoires

**TEXTILE AUTOWÄSCHE**

WASH STAR GARBSEN

**DUFTBAUM gratis vom 20.03. - 07.04.2026**

**AUTO PFLEGE**

Nord-West-Zentrum Garbsen  
Havelser Str. 2b • 30823 Garbsen

**e-Shuttle.de**

**BIS 31.7. KFZ-Meisterwerkstatt**

**NEUKUNDEN-AKTION: 20% RABATT AUF REIFENWECHSEL**

Flottenmanagement, Reifen- & Rädervisit, Unfall- & Express-Reparatur, Inspektion & Wartung, HU/AU Vorbereitung & Abnahme, Ölwechsel & Check

TERMIN ONLINE BUCHEN: [werkstatt.e-shuttle.de](http://werkstatt.e-shuttle.de)

• Direkt beim Flughafen Hannover  
• Kostenlose Parkplätze vor der Tür  
• Folgen Sie einfach der Beschilderung e-Shuttle

e-shuttle AG  
Kfz-Meisterwerkstatt  
Flughafenstraße 12  
30855 Langenhagen

0511 977 2247  
0151 1419 4951  
kzf@e-shuttle.de

**NATI'S PFLEGEZENTRUM**

ALLES UNTER EINEM DACH

Siemensstraße 19 • 30827 Garbsen • [www.natispflegezentrum.de](http://www.natispflegezentrum.de)

**Unter einem Dach bieten wir:**

- Versorgung zu Hause durch Pflegedienst
- Betreuung in der Tagespflege
- Beratung

Bei Interesse erreichen Sie uns telefonisch unter **05131-7022660**

Zur Unterstützung unseres Teams suchen wir einen Buchhalter, Gärtner m/w/d in Teilzeit. Für die Tagespflege haben wir am Freitag noch weitere Plätze frei.

## 49-Jährige stürzt alkoholisiert mit E-Scooter

**MEYENFELD.** Am frühen Sonntagmorgen, 5. April, gegen 0.15 Uhr kam es in der Leistingstraße in Meyenfeld zu einem Verkehrsunfall unter Beteiligung einer 49-jährigen Garbsenerin, die alkoholisiert mit einem E-Scooter fuhr.

Nach Zeugenaussagen stürzte die Frau ohne Fremdeinwirkungen, vermutlich aufgrund ihrer Alkoholisierung, und ver-

letzte sich dabei im Gesicht. Nachdem sie in die MHH gebracht und dort versorgt wurde, wurde aufgrund der Alkoholisierung durch die Polizei eine Blutprobe zur Feststellung des Alkoholisierungsgrad entnommen.

Die Frau muss sich nun wegen Trunkenheit im Verkehr verantworten und ihr Führerschein wurde beschlagnahmt.

## NOTDIENSTE

Bereitschaftsdienstpraxis im Klinikum Region Hannover, Krankenhaus Neustadt, Lindenstr. 75, 31535 Neustadt a. Rbge; Mittwoch und Freitag von 17:00 – 21:00 Uhr, Samstag, Sonntag, Feiertag von 10:00 – 14:00 Uhr und von 17:00 – 20:00 Uhr.

telefonischer Vereinbarung unter der Nummer (05137) 78859.

## BERATUNGSSTELLE FÜR ERZIEHUNGS- UND LEBENSFRAGEN

Am Osterberge 1, Altgarbsen; Sprechzeiten montags bis donnerstags von 9 bis 17 Uhr, freitags von 9 bis 13 Uhr; Telefon (05137) 73857; Erziehungs-, Ehe-, Familien- und Lebensberatung, Hilfen für Schwangere, Schwangerschafts- und Schwangerschaftskonfliktberatung.

## OFFENE SPRECHSTUNDE DER AWO-FRAUENBERATUNG SEELZE/GARBSEN:

Jeden Montag von 11 bis 13 Uhr und Mittwoch von 15 bis 17 Uhr in Seelze, Schillerstr. 2. Jeden Dienstag von 10 bis 12 Uhr in Garbsen, Planetenring 10. Weitere Termine nach telefonischer Vereinbarung unter (0152) 09895671 oder (0179) 4493417 und frauenberatung.seelze@awo-hannover.de. Die Beratung ist kostenfrei, vertraulich und auf Wunsch anonym.

## MÄDCHEN UND FRAUENZENTRUM GARBSEN E.V.

Beratung bei Krisen, Trennung, Allgemeinen Lebensfragen und häuslicher Gewalt. Planetenring 10, 30823 Garbsen, Telefon (05137) 122221, E-Mail info@frauenzentrum-garbsen.de; Beratung ohne Termin montags 15-17 Uhr, mittwochs 15-18 Uhr, ansonsten mit Termin nach telefonischer Absprache.

## TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

für Kleintiere von Samstag 12 Uhr bis Montag 7 Uhr, Telefon (0151) 41336336.

## Bekanntmachungen von Sitzungen der Stadt Seelze

**Dienstag, 14.04.2026, 18:00 Uhr, öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Ausschusses für Bildung und Soziales, Seelze, Regenbogenschule, Mensa**  
Begründung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls Nr. 11 aus der Sitzung vom 10.02.2026/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten/Vorstellung neuer Mitarbeiter\*innen in der Stadtverwaltung/Ablauf Machbarkeitsstudie Nahwärmenetz (NWN) in der Region Hannover - Vorstellung der energy/Schlaglöcher/Straßenschäden - Vortrag durch die Verwaltung/BauTurbo - Vortrag durch die Verwaltung/BauTurbo in Seelze - Grundsatzbeschluss zum Zustimmungsverfahren nach § 36a BauGB / Bericht der GES/Anfragen/Mitteilungen der Verwaltung/Schließen der Sitzung

**Mittwoch, 15.04.2026, 18:00 Uhr, öffentliche Sitzung des Ausschusses für Bau und Umwelt, Seelze, Rathaus, Raum E 21**  
Begründung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Genehmigung des Protokolls Nr. 35 aus der Sitzung vom 14.01.2026/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten/Vorstellung neuer Mitarbeiter\*innen in der Stadtverwaltung/Ablauf Machbarkeitsstudie Nahwärmenetz (NWN) in der Region Hannover - Vorstellung der energy/Schlaglöcher/Straßenschäden - Vortrag durch die Verwaltung/BauTurbo - Vortrag durch die Verwaltung/BauTurbo in Seelze - Grundsatzbeschluss zum Zustimmungsverfahren nach § 36a BauGB / Bericht der GES/Anfragen/Mitteilungen der Verwaltung/Schließen der Sitzung

**Donnerstag, 16.04.2026, 18:00 Uhr, öffentliche Sitzung des Ausschusses für Ordnung und Zentrale Dienste, Seelze, Rathaus, Raum E 21**  
Begründung, Feststellung der form- und fristgerechten Einladung, der Beschlussfähigkeit sowie der Tagesordnung/Begründung des neuen beratenden Mitgliedes von der HGS/Sicherheit in Seelze-Sachstandsbericht der Polizei/Genehmigung des Protokolls Nr. 10 aus der Sitzung vom 15.01.2026/Einwohnerfragestunde (max. 30 Minuten)/Sachstand Feuerwehrmaßnahmen mit zeitlicher Einordnung/Einführung einer Ordnungs- und Sicherheitsverordnung; hier: Antrag der CDU-Fraktion im Rat der Stadt Seelze/Einführung einer Ordnungs- und Sicherheitsverordnung Antrag der CDU-Fraktion im Rat der Stadt Seelze; hier: Sachstandsbericht der Verwaltung/Überarbeitung des Vereinsverzeichnisses; hier: Antrag der SPD-Fraktion und Bündnis 90/Die Grünen im Rat der Stadt Seelze/Errichtung eines Printmediums für Informationen, Veranstaltungen, Organisationen und Verbände; hier: Ergebnis der verteilten Prüfung und Empfehlung der Verwaltung/Entwicklung von Dedensen-West; hier: Antrag der SPD-Fraktion im OR Dedensen/Bericht aus den Gesellschaften/Mitteilungen/Anfragen/Schließen der öffentlichen Sitzung

**Die vollständigen Tagesordnungen sowie die dazugehörigen Beschlussvorlagen können im Rathaus Seelze während der Öffnungszeiten eingesehen werden. Sie haben aber auch die Möglichkeit, sich auf unserer Internetseite www.seelze.de/Bürgermah/Politik/Ratsinfosystem zu informieren.**

11752401\_002626

## So erreichen Sie uns

**Redaktion:**  
redaktion@umschau-online.de  
**Gewerbliche Anzeigen / Prospektbeilagen:**  
**Herr Marcus Hoffmann**  
Tel.: 05131 - 46 72 70, Mobil: 0151 - 15 99 43 81  
m.hoffmann@madsack.de

**Familienanzeigen**  
Tel.: 0800 - 154 42 33 \*kostenlose Servicenummer  
familienanzeigen@madsack.de

**Private Kleinanzeigen**  
Tel.: 0800 - 154 42 33 \*kostenlose Servicenummer  
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

**Sie haben keine Zeitung erhalten?**  
Bitte teilen Sie uns das über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf unserer Website [www.umschau-garbsen.de](http://www.umschau-garbsen.de) mit.



30319301\_002625

# 100 Jahre – und kein bisschen angestaubt

Blasmusik trifft Partystimmung: Der Musikverein Osterwald feiert sein Jubiläum ganz modern mit einem Brass-Festival

**OSTERWALD.** Blasmusik und Ausmarsch sind altmodisch und nur etwas für ältere Menschen? Von wegen. Wie modern und partytauglich diese handgemachte Musik sein kann, die es fröhlich auf die Straße drängt, will der Musikverein Osterwald beweisen – beim Fest zum 100. Vereinsgeburtstag. Am Freitag und Sonnabend, 17. und 18. April, feiert der Verein mit Geschichte ein Brass-Festival mit Tensembles der Szene. „Ob Druckluft, die Budingas oder die Brasswoofers: Wir holen für die Premiere des Brass-Festivals bekannte Bands nach Garbsen“, sagt Niklas Scharnhorst.

Der 33-jährige stellvertretende Vorsitzende des Musikvereins, der Vorsitzende Rolf-Günther Traenapp und viele Mitstreiter planen die Jubiläumsveranstaltung seit fast zwei Jahren. Gefeierte wird auf dem Gelände der Feuerwehr in Osterwald Obere, Hauptstraße 343. Informationen zu Programm und Tickets gibt es auf [musikverein-osterwald.de](http://musikverein-osterwald.de).

Scharnhorst spielt im Musikverein, seitdem er acht Jahre alt ist. Der Percussionist war viele Jahre Schlagzeuger der Big Band Berenbostel (BBB). Mit der eigenen Band Shift'n'Shuffle, einer Ausgründung der BBB, ist er Preisträger des Bundeswettbewerbs „Treffen Junge Musikszene“.



Sie und viele Mitstreiter packen für das Brass-Festival mit an: Oliver Prahlow (von links), Ella Groß, Marie Bernard, Heinrich Marx, Rolf-Günther Traenapp, Nicole Isermann und Niklas Scharnhorst vom Musikverein Osterwald.

Foto: Jutta Grätz

„Er spielte schon in Bundesministerien in Berlin oder bei der Fête de la Musique in Hannover. Und warum auch im Musikverein Osterwald – und das bei Wind und Wetter?“

„Es ist eine Mischung aus Verbundenheit mit Osterwald und Gemeinschaft“, sagt der 33-Jährige, „sowie großer musikalischer Freiheit und der Möglichkeit, ein Orchester mitzuentwickeln.“ Dieser Spaß an Musik und dem gemeinsamen Musizieren verbindet ihn und die derzeit 28 Orchestermglieder.

„Wir haben hier die Möglichkeit, mal ganz andere musikalische Stile auszuprobieren und zu präsentieren – Polka, Volks- und Partymusik“, sagt Ella Groß. Die 17-jährige Saxophonistin spielt ebenfalls in der BBB. „Der Kontrast zwischen beiden Ensembles ist musikalisch reizvoll“, sagt sie. Und auch herausfordernd. „Das gleichzeitige Marschieren und Musizieren ist echt anstrengend“, sagt Marie Bernard (18). Sie spielt Posaune. „Man braucht wirklich viel Luft“, meint Trompeter Oliver Prahlow

(29) – beide sind auch Musiker der BBB.

Traenapp führt den Musikverein seit 2007. Der ehemalige Ortsbürgermeister spielt seit seiner Jugend Gitarre und ein wenig Klavier und Keyboard. „Neben den Auftritten steht die Nachwuchsförderung im Mittelpunkt“, berichtet er. Der Verein ermöglicht den Musikern eine Grundausbildung durch professionelle Musiklehrer.

„Das Musikmachen mit Menschen unterschiedlichster Generationen ist sehr berei-

chernd“, sagt Nicole Isermann (Flügelhorn, 50). „Jeder achtet auf den anderen – ich freue mich auf jede Probe und jeden Auftritt.“

Auftritt hat Heinrich Marx schon viele erlebt. Der 86-Jährige spielt seit 70 Jahren im Musikverein. Sein Tenorsaxofon kommt zwar nicht mehr oft zum Einsatz, aber bei Ständchen für eines der 100 Vereinsmitglieder ist er gern dabei.

„Es gibt nur noch wenige Kapellen, Spielmanszüge oder Musikvereine wie diesen“, sagt Traenapp. „Wir sind gut ausgebildet.“ Ob beim weltweit größten Schützenfest in Hannover oder zur Mallorca-Party in Osterwald: Die Musiker spielen in der gesamten Region.

Für ihr Brass-Festival am 17. und 18. April haben sich die Organisatoren vom „Woodstock der Blasmusik“ inspirieren lassen. Das steigt jährlich in Osterwald und zählte 100.000 Besucher im Jahr 2024. „Wir rechnen mit 500 Gästen“, so Scharnhorst. „Und mit richtig cooler Partystimmung.“

Nach dem Kommerz (18.30 Uhr) am Freitag spielen The High Fives, am Sonnabend die Bands Brasswoofers (20 Uhr), Druckluft und Bubingas (bis 3 Uhr) – und natürlich kommt auch immer wieder der Musikverein Osterwald auf die Bühne.

## Repair Café und Handyhilfe finden am 14. April statt

**AUF DER HORST (STP).** Das Repair Café der städtischen FreiwilligenAgentur öffnet am Dienstag, 14. April, wieder. Gleichzeitig läuft das beliebte Ehrenamtsprojekt Handyhilfe. Von 17 bis 19 Uhr werden Interessierte in der Begegnungsstätte am Hérouville-St.-Clair-Platz 1-3 beim Reparieren defekter Geräte unterstützt, zudem gibt es individuelle Unterstützung bei der Handhabung von Smartphones und Tablets.

Im Repair-Café stehen Ehrenamtliche für kleine Reparaturen an Elektrogeräten wie zum Beispiel Wasserkocher oder Staubsauger, aber auch an Fahrrädern, Textilien und Möbeln zur Verfügung. Werkzeuge und Nähmaschinen sind vorhanden. Auch Batteriewechsel für Armbanduhr gehören zum Angebot.

Im Rahmen der Handyhilfe werden Fragen beantwortet und praktische Tipps im Umgang mit digitalen Medien gegeben. „Das ehrenamtliche Team unterstützt auch beim Einrichten eines digitalen Notfallpasses auf dem Smartphone. Dieser ermöglicht Ersthelfern auf wichtige medizinische Daten wie Blutgruppe, Allergien und Kontakte zuzugreifen. Das funktioniert auch bei gesperrtem Handy und kann einen wertvollen Beitrag zur Lebensrettung

leisten“, sagt Sabrina Jankowski von der FreiwilligenAgentur.

Beide Angebote sind kostenlos. Über einen freiwilligen Beitrag für die ehrenamtliche Unterstützung freut sich das Team. Das Café ist ebenfalls geöffnet und bietet Kaffee, Kuchen und kleine Snacks an. Das Repair Café und die Handyhilfe finden dort immer am zweiten Dienstag im Monat statt. Fragen zu den Projekten beantworten die Koordinatorin Renate Premke unter Telefon (05131) 51328 und das Team der FreiwilligenAgentur unter Telefon (05131) 707574 oder nach einer E-Mail an [freiwilligen-agentur@garbsen.de](mailto:freiwilligen-agentur@garbsen.de).



## Osterfeuer in Heitlingen begeistert zahlreiche Besucher

Am Sonntagabend fand in Heitlingen das traditionelle Osterfeuer der Feuerwehr Heitlingen statt und lockte rund 600 Besucher aus dem Ort sowie der umliegenden Region an. Bei guter Stimmung und weitgehend passendem Wetter wurde das Osterfeuer zu einem vollen Erfolg. Das eindrucksvolle Feuer bildete den Mittelpunkt der Veranstaltung und sorgte für eine stimmungsvolle Atmosphäre. Auch ein zwischenzeitlicher Regenschauer konnte der guten Stimmung vor Ort nichts anhaben. Zahlreiche Familien, Freunde und Gäste nutzten die Gelegenheit, gemeinsam einen geselligen Abend zu verbringen. Für die jüngeren Besucher wurde ebenfalls einiges geboten: Besonders beliebt waren das Stockbrotbacken sowie verschiedene Spielangebote für Kinder. Diese trugen maßgeblich dazu bei, dass auch die kleinen Gäste auf ihre Kosten kamen. Ein vielseitiges Angebot an Speisen und Getränken rundete die Veranstaltung ab. Als besonderes Highlight erwies sich in diesem Jahr die sogenannte „Blaulichplatte“, die bei den Besuchern großen Anklang fand.

Foto: FFW Heilingen

## Ausstellung von Anna Lavrova im Rathaus

**GARBSEN (STP).** Die Künstlerin Anna Lavrova ist aktuell mit einer farbenreichen Werkserie in einer kleinen Ausstellung im Rathaus der Stadt Garbsen vertreten. Unter dem Titel ihres aktuellen Projekts „Beauty of the unloved“ widmet sie sich einem oft übersehenen Thema: Stadttauben im urbanen Raum. „Diese Ausstellung eröffnet neue Blickwinkel und Perspektiven“, sagt Bürgermeister Claudio Provenzano.

Die Ausstellung zeigt eine Mixed-Media-Serie, die Elemente aus Pop-Art und Realismus miteinander verbindet. Lavrova stellt dabei die Schönheit und Individualität der Tiere in den Mittelpunkt und möchte bewusst mit gängigen Vorurteilen aufräumen. Ihr Ziel ist es, Aufmerksamkeit für eher ungeliebte Tiere zu schaffen und die Wahrnehmung der Betrachterinnen und Betrachter nachhaltig zu verändern. Lavrova wurde am 3. Juli

2000 in Moskau geboren. Nach einem Studium der Psychologie (2018–2022) sowie Medien- und Instruktionspsychologie (2022–2024) verbindet sie heute wissenschaftliche Erkenntnisse über Wahrnehmung und Emotion mit ihrer künstlerischen Arbeit. Bereits in ihrer Kindheit entdeckte sie ihre Leidenschaft für die Malerei, unter anderem in Kunstkursen bei der Garbsener Künstlerin Gabriele Rinkleff.

Ihre Arbeiten sind geprägt von einem besonderen Interesse daran, wie Menschen sehen, fühlen und reagieren. Dieses Wissen fließt gezielt in ihre Kunst ein. In ihrem aktuellen Projekt beschäftigt sie sich intensiv mit Stadttauben – Tieren, die oft als störend empfunden werden, obwohl sie seit Jahrhunderten eng mit dem Menschen verbunden sind. Lavrova möchte durch ihre Werke Empathie fördern und neue Perspektiven eröffnen. Die aktuelle Ausstellung befindet sich im Untergeschoss neben dem Eingang zum Restaurant Rathaus-terrassen und kann während der Öffnungszeiten des Rathauses noch bis Ende Juni kostenfrei besucht werden.



## „OsterAktivTage“: Wacker Osterwald dabei

Der SV Wacker Osterwald war wieder bei der Aktion vom RSB „OsterAktivTage“ dabei. Die Idee: Mindestens 30 Minuten Bewegung an der frischen Luft – egal ob Joggen, Radfahren, Spaziergang, Reiten, Outdoor-Workout oder Eiersuchen im Garten. Hauptsache aktiv! Leichtathletik-Trainer Alfred Leopold, Thorsten Lange und noch vier Teilnehmende trafen sich am Ostermontag am Berenbosteler See, um gemeinsam eine kleine Radtour zu unternehmen. 8 km Cross über Feldwege und durch die Garbsener Schweiz in 43 Minuten bis zurück zum Berenbosteler See bei sonnigem, windigem Wetter. Das Foto am Berenbosteler See zeigt Alfred Leopold (mit Helm) und Thorsten Lange (links daneben).

Foto: privat



Anna Lavrova zeigt ab sofort ihre Werke im Rathaus. Bürgermeister Claudio Provenzano lädt dazu ein, neue Blickwinkel zu entdecken.

Foto: Stadt Garbsen

# Amtsübergabe bei der Ortsfeuerwehr Garbsen



Das Foto zeigt die Beförderungen bei der Ortsfeuerwehr Garbsen mit (von links) dem stellvertretenden Stadtbrandmeister Daniel Hilbert, dem stellvertretenden Stadtbrandmeister Tobias Wilhelm, Kevin Kourdis, Marcel Ochmann, Niklas Krügener, dem stellvertretenden Stadtbrandmeister Rouven Schmitt und Stadtbrandmeister Ulf Kreinacker.

**GARBSEN.** Am letzten Sonntag im März fand in den Rathauserassen die offizielle Amtsübergabe der Führung der Ortsfeuerwehr Garbsen zum 1. April statt. Nach zwölf Jahren in führender Position gaben Ortsbrandmeister Thomas Cremer und sein Stellvertreter Thomas Ochmann die Leitung nun offiziell in jüngere Hände.

Auf dem Rathausplatz wurden die beiden scheidenden Ortsbrandmeister von den angerechneten Mitgliedern der aktiven Abteilung, der Alters- und Ehrenabteilung sowie von Kinder- und Jugendfeuerwehr, von Abordnungen der Partnerfeuer-

wehr aus Markoldendorf und des DRK Garbsen empfangen. Zuvor waren sie von einem Korso aus allen Fahrzeugen der Ortsfeuerwehr von zuhause abgeholt worden.

Im anschließenden offiziellen Teil würdigten Bürgermeister Claudio Provenzano, Ortsbürgermeisterin Silke Häusler, der stellvertretende Regionsbrandmeister Nils Wellmanns und Stadtbrandmeister Ulf Kreinacker, sowie Vertreter vom DRK und der Feuerwehr Markoldendorf die zwölfjährige erfolgreiche Leitung der Ortsfeuerwehr Garbsen durch Cremer und Ochmann.

Höhepunkte in der Amtszeit waren unter anderem die Beschaffung von sieben Einsatzfahrzeugen, die Planungen für den Neubau des Feuerwehrhauses inklusive der Zusammenlegung der beiden Züge aus Altgarbsen und Havelse sowie die Planung und Ausrichtung des 100-jährigen Jubiläums mit einem Zeitfest im vergangenen Jahr. Des Weiteren war die Amtszeit von steigenden Einsatzzahlen, gestiegenen Anforderungen an Aus- und Fortbildung der Mitglieder und auch von den Auswirkungen der Pandemie und Krisen in den vergangenen Jahren geprägt.



Amtsübergabe der Ortsbrandmeister in Garbsen: (von links) Niklas Krügener, Marcel Ochmann, Thomas Cremer, Thomas Ochmann und Kevin Kourdis. Fotos: Ortsfeuerwehr Garbsen

Als besondere Anerkennung für ihre Verdienste erhielten beide anschließend das deutsche Feuerwehr-Ehrenkreuz in Silber. Des Weiteren gab es Geschenke der Feuerwehren und Gäste für die beiden Ortsbrandmeister und ihre Ehefrauen.

Im zweiten Teil der Veranstaltung erfolgte dann die symbolische Schlüsselübergabe an das neue Führungstrio, das somit nun die Verantwortung für die aktive Abteilung, die Alters- und Ehrenabteilung, die Kinder- und Jugendfeuerwehren sowie für die fördernde Abteilung und den Förderverein mit insgesamt fast 450 Mitgliedern übernehmen wird.

Von Bürgermeister Provenzano erhielten Marcel Ochmann (Ortsbrandmeister), Kevin Kourdis und Niklas Krügener (stellvertretende Ortsbrandmeister) ihre offiziellen Ernennungsurkunden inklusive Berufung in das Ehrenbeamtenverhältnis.

Stadtbrandmeister Ulf Kreinacker konnte schließlich Marcel Ochmann den Dienstgrad Oberbrandmeister und Niklas Krügener den Dienstgrad Oberlöschmeister verleihen.

Bei einem Frühstücksbrunch klang die Veranstaltung mit Freunden Gästen und Wegbegleitern im gemütlichen Rahmen aus.

## Osterfeuer in Osterwald Unterende



**OSTERWALD.** In Osterwald Unterende wird eine jahrhundertealte Tradition aufrechterhalten. Am Ostersonntag konnte man wie schon im Vorjahr das Gefühl haben, ganz Osterwald und Umgebung tummelte sich auf dem Platz vor dem Schießsportcenter „Zum Jagdschloß“ des Schützenvereins Osterwald Unterende - viele Familien mit Kindern. Viele freiwillige Hände vom Schützenverein und der freiwilligen Feuerwehr Osterwald Unterende hatten den Platz für das Osterfeuer vorbereitet. Für die musikalische Unterhaltung sorgten die Musikfreunde Osterwald; Getränke, Crêpes und Bratwürstchen waren ausreichend vorhanden, für die Sicherheit wurde an den Zugängen gesorgt. Das Grünzeug durfte nur am Vormittag abgelegt werden, somit konnte keine Gefahr für die Tierwelt von dem Stapel ausgehen. Um 18.30 Uhr wurde das Feuer angezündet, ständig überwacht von der Feuerwehr. Zwischendurch ließ sich der Osterhase sehen und verteilte Süßigkeiten an die Kinder.

## Friedhof Berenbostel: Weitere pflegefreie Urnengrabfelder entstehen

**BERENBOSTEL (STP).** Auf dem Friedhof Berenbostel besteht eine kontinuierliche Nachfrage nach pflegefreien Urnengrabfeldern. Auf den Fluss des Lebens aus 2021 und den Baumurnen hin aus 2023 folgt nun im Bereich des Alten Friedhofes ein weiteres Angebot. „Wir kom-

men mit weiteren pflegefreien Urnengrabfeldern einem klaren Wunsch vieler Bürgerinnen und Bürger nach und schaffen gleichzeitig einen modernen, naturnahen Ort des Erinnerens, der ohne großen Pflegeaufwand auskommt und dennoch Würde und Aufenthaltsqualität bietet“,



Weitere pflegefreie Urnengräber: In diesem Bereich des Friedhofs Berenbostel sollen die Ruheinseln entstehen. Foto: Stadt Garbsen

sagt Bürgermeister Claudio Provenzano. Das neue Urnengrabfeld wird den Titel „Ruheinseln am Alten Friedhof“ tragen. Der Name leitet sich von der Anordnung der Grabfelder ab. Diese sind auf fünf Pflanzbeete aufgeteilt, die sich in geschwungener Anordnung über eine Wiese erstrecken. Jedes der fünf Einzelgrabfelder ist als Pflanzbeet angelegt und wird in der Erstanlage komplett bepflanzt. Im äußeren Rahmen, in dem später die Urnenbeisetzungen stattfinden, werden niedrige Bodendecker verwendet. Das Zentrum jeder „Insel“ setzt sich zusammen aus einem farbigen Staudenflor mit einzelnen Gräsern. Ein paar wenige vorhandene Grabanlagen, deren Nutzungszeit noch an-

dauert, wurden ins Konzept integriert. Im gleichen Arbeitsschritt werden zwei sanierungsbedürftige Wegeabschnitte im Umfeld überarbeitet. Die Umsetzung soll ab Mitte April beginnen und im Herbst 2026 abgeschlossen sein. In dieser Zeit sind Teilbereiche des Friedhofes nur eingeschränkt nutzbar. Die Stadt bittet um Beachtung der entsprechenden Aushänge im Schaukasten.

## Café Kalle öffnet am 19. April

**HAVELSE (STP).** Regelmäßig am zweiten Donnerstag im Monat empfängt das ehrenamtliche Team des Café Kalle seine Gäste mit selbst gebackenen Torten, Kaffee und Tee zum Selbstkostenpreis. Zusätzlich öffnet das Café am Sonntag, 19. April, in der Zeit von 15 bis 17 Uhr. Das Mehrgenerationen-Café im Kulturhaus Kalle ist ein

Begegnungsort für Menschen vieler Altersstufen und Kulturen. Ehrenamtliche heißen alle herzlich willkommen, die sich im Café treffen möchten oder sich über neue Kontakte freuen. Das können neben Senioren auch junge Familien, Freundes-Gruppen oder Arbeitskollegen sein, die bei Kaffee und Kuchen gemeinsam Zeit verbringen möch-

ten. Das Team richtet auch gern Geburtstags-Kaffee trinken während der Öffnungszeiten aus. Für diesen Anlass kann im Café ein Tisch reserviert werden, der entsprechend dekoriert wird. Fragen zum Projekt beantwortet das Team der Freiwilligenagentur nach einer E-Mail an freiwilligenagentur@garbsen.de.

## „Nach den Sternen greifen – Ein Abend der Hoffnung“

**HAVELSE.** Jazz meets Klassik, Latin trifft Swing – ein Bühnenergebnis mit Eigen- und Fremdkompositionen von Klassik über Jazz und Modern, umrahmt von Texten von Autoren aus vier Kontinenten präsentiert der Jazzclub Garbsen am Samstag, 18. April, um 19 Uhr im Kulturhaus Kalle, An der Feuerwache 3-5.



Martin Barsch (von links), Martin-G. Kunze, Alessandro Rinella, Hanna Jursch und Hanna Legatis präsentieren einen Abend von Klassik über Jazz mit Texten verschiedener Autoren. Foto: privat

das uns derzeit zum Verzweifeln bringen könnte, so macht dieses Programm Mut, den Kopf nicht hängen zu lassen (oder ihn nicht gleich ganz in den Sand zu stecken). Es hilft, beim Zuhören und -schauen sich selbst auf die Schliche zu kommen, wo wir oft zu früh verzagen. Denn: Hoffnung ist wichtig und die gute

Nachricht: Sie ist erlernbar! Karten für den kosten 20 Euro, für Vereinsmitglieder 15 Euro und für Schüler und Studenten 5 Euro. Reservierungen sind möglich per E-Mail an tickets@jazzclub-garbsen.de, im Internet auf www.jazzclub-garbsen.de und, soweit verfügbar, an der Abendkasse.

## Pilgerreise nach Andalusien

**GARBSEN.** In Zusammenarbeit mit der katholischen Pfarrgemeinde St. Raphael in Garbsen findet vom 13. bis 21. September eine Pilgerreise nach Andalusien statt. Wenige Plätze sind noch frei. Nähere Informationen bei der Reiseleitung Susanne Schulze, Pastoralreferentin i.R., susanneschulze@posteo.de oder (0162) 9085451.

**Haushaltsauflösungen  
Entrümpelungen  
An- und Verkauf**  
**Thomas Ertel**  
☎ 0172 5 13 03 44

**JUWELIER COHRS**  
Machen Sie Ihr Gold zu Geld! Bei uns zum Höchstpreis verkaufen.  
Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Diamanten | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn) | Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren  
2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
www.juwelier-cohrs.de

**HÖRMANN-Garagentore**  
Top-Qualität mit Montage von  
**KLAERDING Portaltechnik**  
Telefon 05043/91050

**Qualität erleben! deterding**  
40 € CASHBACK AKTION  
MEINE EMPFEHLUNG:  
Hochdruckreiniger K5 Comfort  
- praktische Schlauchtrommel  
- inkl. 4-in-1-Strahlrohr und ecoBooster  
nur 479,-  
KÄRCHER DETERDING+GRAPEL  
deterding + gräpel gmbh  
Erlenweg 20 - direkt an der B6  
30827 Garbsen-Berenbostel  
reinigung.deterding.de  
Öffnungszeiten:  
Montag-Freitag 8-18 Uhr  
Samstag 9-13 Uhr

**Kein Aprilscherz:**  
**10% Rabatt auf Materialkosten**  
vom 30.03. - 30.04.2026!  
SCAN ME!  
Strauß  
Duschen aus Glas  
Ausstellung: Termine nach Absprache.  
Pechriede 4 - 30900 Wedemark  
E-Mail: info@duschenausglas.com  
www.strausseduschen.de  
☎ 05130-95 32 11

**MIX Markt**  
Angebote von Montag 13.04. bis Samstag 18.04.2026  
Hackfleisch gemischt (Schwein und Rind) 1 kg 4.99  
Schweine-Schulter ohne Knochen 1 kg 5.99  
Dicke Rippe vom Schwein 1 kg 3.99  
Schweinenacken mit Knochen 1 kg 4.79  
Schweine-Schulter mit Knochen 1 kg 3.59  
Rinderleber 1 kg 3.49  
Rinderbeinscheiben 1 kg 7.99  
Rindermacken ohne Knochen 1 kg 13.99  
Marinierte Schälrippen vom Schwein 1 kg 3.99  
Marinierte Holzfallersteaks aus der Schweine-Schulter 1 kg 3.99  
Hähnchenschenkel ohne Knochen mit Haut, mariniert Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 7.99  
Putenoberkeule mariniert Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 3.99  
Dorade, frisch Fanggebiet: laut Auszeichnung 1 kg 8.99  
Garnelen Fanggebiet: laut Auszeichnung 1 kg 11.99  
Makrele ausgenommen, kaltgeräuchert Fanggebiet: Gefangen im Nordostatlantik 1 kg 12.99  
Lachskaviar 1 kg 45.00  
MIX Markt Hannover Vahrenheide  
DEIN NEUER JOB WARTET!  
Wir suchen Mitarbeiter für Fleisch- & Fischtheke  
AB SOFORT • M/W/D  
In Voll- & Teilzeit  
Vollständige Bewerbung bitte an mixmarkt18@monolith-gruppe.com oder direkt im Markt abgeben  
Vahrenheide Laatzten Hannover

# Phosphorbombe in Stelingen gefunden

**STELINGEN.** Am Samstag, 4. April, gegen 14.20 Uhr wurde die Ortsfeuerwehr Stelingen zu einem vermutlichen Kampfmittelfund alarmiert. Am Einsatzort stellte sich heraus, dass am Rand eines Feldes eine Phosphorbombe entdeckt worden war. Umgehend richteten die Einsatzkräfte eine Sperrzone mit einem Radius von 500 Metern ein, um die Sicherheit der Bevölkerung zu gewährleisten. Zusätzlich wurden die Drohnen-einheit sowie die Besatzung des Einsatzleitwagens der Stadtfeuerwehr Garbsen nachalarmiert. Mithilfe der Drohne konnten aus sicherer Entfer-

nung Luftaufnahmen des Fundes erstellt werden, um die Lage besser beurteilen zu können. Der ebenfalls alarmierte Kampfmittelräumdienst übernahm die Bergung des gefährlichen Fundstücks. Unter Verwendung spezieller Schutzkleidung wurde die Phosphorbombe gesichert, in ein geeignetes Behältnis verbracht und anschließend abtransportiert. Die fachgerechte Entsorgung erfolgt durch den Kampfmittelräumdienst. Nach Abschluss aller Maßnahmen konnte die Feuerwehr den Einsatz gegen 17.30 Uhr beenden.

# Jürgen Runkehl gewinnt den Elchpokal

**OSTERWALD.** Am Gründonnerstag fand beim Schützenverein Osterwald Unterende das Ex-Ehrenjunioren- und Elchpokalschießen im Schießsportcenter „Zum Jagdschloß“ statt, ein Termin, bei dem das Schützenhaus immer voll ist. Das Ex-Ehrenjuniorenschießen ist aus dem Schießen einer Juniorentruppe Mitte der Neunziger Jahre entstanden, um den Junioren auch nach dem Eintritt ins Schützenalter gemeinsam einen Wettkampf zu ermöglichen. Es ist ein KK-Schießen der 31-45-Jährigen; es müssen fünf Schuss abgegeben werden. 22 Schützen und -innen kämpften um die goldene Kordel. Seit 18 Jahren wird um den

von Kurt Aue ins Leben gerufene Elchpokal geschossen. Hierbei geht es darum, einem vorher gezogenen Teiler mit dem Luftgewehr am nächsten zu kommen. Beim Elchschießen gewann Jürgen Runkehl vor Ariane Arand, Fabian Feise und Renee Struss. Den Holzorden (Mal der Schande) erhielt diesmal Conny Kothe. Beim Ex-Ehrenjuniorenschießen sicherte sich Charlotte Niffka die goldene Kordel. Nachdem Frank Weiß im letzten Jahr ohne goldene Kordel zu den Senioren wechselte, sollte er das Jahrelang von ihm geleitete Schießen in Erinnerung behalten: Er erhielt eine in Eigenleistung gefertigte Kordel.



Das Foto zeigt (von links) Jannis Ruhnke, Charlotte Niffka, Jürgen Runkehl, Frank Weiß, Josi Feise und Fabian Feise. Foto: privat

# 43-jähriger Garbsener verursacht hohen Unfallschaden

**OSTERWALD.** Am Ostersonntag gegen 20.30 Uhr befuhr ein 43-jähriger Garbsener mit seinem grauen Nissan Qashqai die Hauptstraße in Unterende und stieß im Begegnungsverkehr mit einem Skoda Octavia im Bereich der Außenspiegel zusammen. Anschließend setzte der Verursacher seine Fahrt fort und flüchtete vom Unfallort. Der geschädigte Unfallbeteiligte informierte die Polizei und verfolgte den Unfallverursacher. In der Hauptstraße 91 verunfallte der Qashqai-Fahrer erneut und fuhr mit seinem Pkw gegen zwei am Straßenrand ordnungsgemäß geparkte Pkw und beschädigte diese. Ein Test ergab einen Atemalkoholwert von 2,79 Promille. Der Gesamtschaden an allen beteiligten Pkw wird durch die Polizei Garbsen auf zirka 35.000 Euro beziffert, wobei der Pkw des Verursachers augenscheinlich einen Totalschaden erlitten hat.

Der Fahrer muss sich nun unter anderem wegen wiederholter Gefährdung des Straßenverkehrs, Verkehrsunfallflucht und fahrlässiger Körperverletzung verantworten. Sein Führerschein wurde eingezogen.

# ADFC bietet Fahrradcodierung an

**GARBSEN.** Der ADFC Garbsen/Seelze bietet am Samstag, 11. April, eine Fahrradcodierung an. Fahrradbisitzer können in der Zeit von 10.30 bis 15 Uhr auf dem Gelände von Emotion, Flemingstraße 13, ihr Rad registrieren lassen. Mitzubringen sind der Eigentumsnachweis, Personalausweis sowie der Akkuschlüssel.

Die Codierung kostet 11 Euro pro Rad und ist für Mitglieder der ADFC-Ortsgruppe kostenlos. Ab 13 Uhr bietet der ADFC eine kurze Fahrradtour an. Start ist bei Emotion. Nähere Informationen bei Peter Germeroth unter Telefon (0160) 7550460.

# Fotoausstellung „Ebenbilder“

**MARIENWERDER.** Bis Sonntag, 12. April, wird im Kloster Marienwerder noch die Ausstellung „Ebenbilder - Wenn Gott sich sehen lässt“ gezeigt. Mit Fotos von zwölf berührenden Persönlichkeiten und verschiedenen Texten haben sich Fotografin Yvonne Most und Pastorin Emilia Handke von der Nordkirche auf die Suche nach diesem Ebenbild gemacht. Die Ausstellung will dazu einladen, über Themen wie „Gott“, „Würde“, „Schönheit“ und „Selbstliebe“ nachzudenken und sich miteinander auszutauschen.

Am 12. April um 15 Uhr findet im Kloster Marienwerder die Festsitzung zur Ausstellung statt

# Claudia Möller ist neue VHS-Leitung

**GARBSEN/REGION.** Am 1. April hat Claudia Möller die Geschäftsführung der vhs Hannover Land übernommen. Mit ihrer Auswahl setzt die Volkshochschule ein Zeichen für die Weiterentwicklung der kommunalen Erwachsenenbildung in den Kommunen Burgwedel, Garbsen, Neustadt am Rübenberge, Wedemark und Wunstorf. „Bildung bringt persönlich voran, ermöglicht gesellschaftliche Mitgestaltung und schafft Begegnungen. Die vhs Hannover Land ist ein zentraler Ort für lebensbegleitendes Lernen. Ich freue mich darauf, ihr Angebot gemeinsam mit dem Team bunt, lebendig, entlang von Bewährtem und Neuem nachhaltig weiter zu denken und zu entwickeln“, erklärt Möller ihre Motivation.

Die vhs Hannover Land steht für ein breites Bildungsportfolio – von Sprachen, Gesundheit und Kultur über Digitalkompetenzen bis hin zu beruflicher Weiterbildung, Integration und politi-



Die neue vhs-Geschäftsführerin Claudia Möller ist erst kürzlich aus Baden-Württemberg nach Neustadt gezogen und freut sich darauf, die vhs Hannover Land weiter auszubauen. Foto: privat

scher Bildung. Claudia Möller übernimmt die Verantwortung für die inhaltliche und organisatorische Weiterentwicklung der

Programme, die Qualitätssicherung sowie die Zusammenarbeit mit kommunalen Partnern und regionalen Netzwerken. Das

Team der vhs freut sich auf die Zusammenarbeit und den weiteren Ausbau des Angebots als lebendiger Treffpunkt zum Lernen und als Ort für persönliches Wachstum in der Region.

Claudia Möller war zuletzt in der Landeszentrale für politische Bildung Baden-Württemberg als Abteilungsleiterin und Fachreferentin für Nachhaltigkeit, Demokratie- und Friedensbildung tätig. Möller hat den Bachelor of Arts in Europäische Studien der Universität Osnabrück und den Master of Arts in Friedens- und Konfliktforschung der Otto-von-Guericke-Universität Magdeburg. Sie bringt Erfahrungen aus zwei Auslandsjahren in England und China mit.

Claudia Möller wurde bereits am 11. November 2025 von der Zweckverbandsversammlung zur Geschäftsführerin der vhs Hannover Land gewählt. Sie hatte sich im Auswahlprozess aufgrund ihrer Erfahrung und ihres vorgestellten Konzepts als klare Favoritin herauskristallisiert.

+++ SOFORT BARGELD +++ SOFORT BARGELD +++

OPHIRUM Deutschlands größter Filialist

**REKORDSTÄNDE IM GOLDPREIS! JETZT IHR ALTGOLD VERKAUFEN!**

WIR SIND FÜR SIE VOR ORT IN **HANNOVER** CALENBERGER ESPLANADE 1-8

**GOLDFUXX BRAUNSCHWEIG** Wendenstr. 57 38100 Braunschweig

**OPHIRUM MACDEBURG** Breiter Weg 213 39104 Magdeburg

**GOLDFUXX BREMEN** Fedelhöfen 12 28203 Bremen

Bundesweit 42 Standorte

- Qualitätsbarren & -münzen
- Schnelle & professionelle Abwicklung
- Anonymer Goldkauf
- Beste Preise für Ihr Altgold

www.ophirum.de

**Engagement, das den Unterschied macht – im Ehrenamt der Johanniter**

Das Johanniter-Team heißt Sie willkommen.

- Sterbenden Menschen und ihren Zugehörigen Beistand bieten im **Ambulanten Hospizdienst**
- Menschen mit Demenz begleiten und Angehörige entlasten im **Demenz-Projekt**
- Menschen Zeit schenken, zuhören und Spaß am Plaudern haben im **Besuchsdienst**

Sie möchten sich engagieren? Dann melden Sie sich einfach bei uns.

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V., Ehrenamtszentrum Gartenallee 25, 30449 Hannover Tel. 0511 6550570, ehrenamtszentrum.hal@johanniter.de

**JOHANNITER**

www.johanniter.de/hannover-leine



# Heimatverein Frielingen ehrt treue Mitglieder

Am 31. März fand beim Heimatverein Frielingen die Jahreshauptversammlung statt. Dabei konnte der Verein sechs Mitglieder für langjährige Mitgliedschaft ehren. Der erste Vorsitzende Erwin Hartmann (rechts) überreichte (von links) Rita

Weinheimer (für 30 Jahre), Karin Kurek (30 Jahre), Rita Rachner (15 Jahre), Norbert Timm (25 Jahre), Schida Ternedde (10 Jahre) und Reihard Ternedde (10 Jahre) eine Urkunde, ein Präsent und dankte ihnen für ihre Treue zum Verein. Foto: privat

– Anzeige –

**Dachreinigung & Beschichtung Service Seyidov**

**Frühlingsangebot 10% Rabatt Dachreinigung Ihres Hauses:**

Dachneigung:	bis 30 Grad	bis 45 Grad
bis 100 m²	für nur € 889,-	für nur € 969,-
bis 200 m²	€ 969,-	€ 1398,-

Dieses Angebot gilt bei einer Auftragsbestätigung bis zum **20. Mai 2026**

**Qualität. Sicherheit und Umwelt**

Ein gepflegtes Dach schützt und verjüngt Ihr Haus und macht es wieder funktionstüchtig. Selbstverständlich bieten wir Ihnen auch **zusätzlich** eine Beschichtung Ihres Daches an. Nutzen Sie jetzt dieses Angebot, es wird auch mit Beschichtung insgesamt günstiger.

**Umwelt: Die Dachfarben-Produktion wurde mit hohem Investitionsaufwand umwelttechnisch auf den neuesten Stand gebracht und stellt sicher, dass der Schutz der Umwelt in der**

**Wir sind für Sie Mo. - Fr. von 8.00 - 18.00 Uhr erreichbar.**  
Plauener Str. 31 • 30179 Hannover  
E-Mail: dachreinigung@yahoo.de  
www.dachreinigung-service.de

**Mitglied der Handwerkskammer Hannover seit 2004: Nr. 030 1690**

**Rufen Sie uns an! 0511-26 26 58 41**  
Sie bekommen eine unverbindliche Fachberatung!

**LEISTUNGSUMFANG BEI GESAMTAUFTRAG:**

**Reinigung und Beschichtung Ihres Daches:**

- Hochdruckreinigung
- mit Airless-Sprühmaschine grundriecht und doppelt beschichtet
- Farbe nach Wahl aus unserem Sortiment
- Schornsteinrand, Gauben, Erker und Giebelrinne werden nach Wunsch abgeklebt oder beschichtet.
- Dachrinne wird gespült und gereinigt
- Grundstück wird sauber hinterlassen
- 5 Jahre Garantie vom Farbhersteller

Das Dach sieht aus wie neu eingedeckt. Sie reichen eine Wertsteigerung und deutliche Verschönerung Ihres Hauses. Und das Wichtigste: **Sie sparen eine Menge Geld!!!**

– Anzeige –

# Große Sorgen um Treffpunkt für Senioren

**GARBSEN.** Dienstag ist Spieltag im Wohnwinkel an der Hannoverischen Straße in Altgarbsen. An zwei großen Tischen haben sich rund 20 ältere Frauen und Männer versammelt, trinken Kaffee, klönen und widmen sich mit Leidenschaft dem Zahlen- und Legespiel Rummikub.

„Die Gemeinschaft hier ist so wunderbar“, schwärmen Monika Langer und Bärbel Runge, die den Wohnwinkel seit Jahren besuchen. „Das ist für uns eine ganz wichtige Anlaufstelle“, erzählen die 69-jährige und die 86-jährige Besucherinnen.

## VERTRAG ENDET ZUM JUNI

Doch diese Anlaufstelle droht wegzufallen, wenn die Verantwortlichen keine neuen Räumlichkeiten finden. „Unser Mietvertrag wurde gekündigt“, sagt die Vorsitzende Birgit Jauch. „Bis Ende Mai müssen wir die Räume verlassen.“ Der Vermieter benötigte die kleine Immobilie mit Küche und Toilette für eigene Zwecke. Jauch hatte sich eigens mit einem Anwalt beraten. Doch der bestätigte, dass die Kündigung rechtens sei.

Seit Anfang März suchen Jauch und ihr Team händeringend nach Ersatz für den Anlaufpunkt für alte Leute in Altgarbsen. 60 von ihnen sind regelmäßig zu Gast, alle leben in der Nähe. „Deshalb muss es eine Adresse in Altgarbsen sein“, so Jauch, die im Jahr 2022 schon einmal vor dem Problem stand. Die damaligen Räume waren gekündigt worden, doch der Verein fand eine neue Unterkunft.

Der neue Treffpunkt müsste 60 bis 80 Quadratmeter groß und barrierefrei sein, über eine Küche und eine Toilette verfügen und dürfte maximal 700 Euro pro Monat kosten. Außerdem muss der Verein die Mög-



„Die meisten, die herkommen, leben allein“: Irtraut Tadge (links) und Christel Trinschek lieben das Gefühl von Gemeinschaft in dem Seniorentreffpunkt. Foto: Julia Braun

lichkeiten haben, Schilder der Sponsoren, die einen Großteil der Miete übernehmen, anzubringen.

Monika Langer und Bärbel Runge sind mehrmals pro Woche im Wohnwinkel, in dem es nicht nur Spieletage gibt, sondern auch Angebote rund ums Musizieren und Handarbeiten, Stuhlgymnastik oder Bingonachmittage.

## POLITIK IN GARBSEN WILL HELFEN

„Man hat hier immer eine Anlaufstelle“, sagen die Altgarbsenerinnen. „So viele von uns sind allein übrig geblieben, und die Familie wohnt nicht immer in der Nähe.“ Einige Senioren, die in den Wohnwinkel kämen, erzählten, dass sie den ganzen Tag noch kein Wort gesprochen hätten. „Wir hoffen inständig, dass

es weitergeht“, sagen Langer und Runge.

Der Treffpunkt, den es seit 2010 gibt, beschäftigt auch die Politik in Garbsen. Sowohl die SPD-Ortsratsfraktion als auch die CDU-Ratsfraktion haben Anträge auf Unterstützung des Wohnwinkels bei der Raumsuche eingebracht, die in den Gremien beraten werden sollen.

Auch die Stadt Garbsen setzt sich für den Treffpunkt ein. „Der Wohnwinkel fördert als Nachbarschaftsverein gemeinnützige und soziale Aktivitäten“, teilt Sprecherin Christina Lange dazu mit. „Die Verwaltung möchte diese wichtige ehrenamtliche Arbeit unterstützen und sucht für den Wohnwinkel bereits nach geeigneten Räumlichkeiten in unmittelbarer Nähe.“

Ein Vorschlag lautete, den Treffpunkt im Stadtteilhaus in Altgarbsen unterzubringen. Das

schließt die Verwaltung jedoch aus. „Das Stadtteilhaus ziehen wir nicht in Betracht, weil wir dort derzeit eine konkrete dauerhafte Nutzung durch die Verwaltung planen“, heißt es dazu.

„Wir wären sehr traurig, wenn der Wohnwinkel keine Zukunft hätte“, sagen Irtraut Tadge und Christel Trinschek, die wie jeden Dienstag zum Rummikub-Spielen gekommen sind. „Wenn es dieses Angebot nicht mehr gibt, sitzen alle allein zu Hause herum“, befürchten die Besucherinnen.

Anneliese Amelung ist zweite Vorsitzende des Vereins. Seit sie einmal zu einem Frühstück in den Wohnwinkel mitgenommen wurde, ist sie begeistert von dem Angebot. „Ich habe mich hier sofort wohlfühlt“, sagt sie. „Der Wohnwinkel ist wie ein Stück Zuhause.“

## Vhs Hannover Land lädt zu Garten- und Kreativkursen ein

**GARBSEN.** Unter dem Motto „Raus in die Natur“ bietet die VHS Hannover-Land in der ganzen Region Kurse und Touren an: vom klugen Gärtner über kreatives Gestalten bis zu Exkursionen und Fotoworkshops. Ob in Garbsen, Burgwedel, Neustadt, Wedemark oder Wunstorf – Teilnehmende treffen auf Gleichgesinnte, lernen verständlich und erleben persönliche Erfolgsmomente in der Gruppe. Warum jetzt? Weil der Frühling der beste Startpunkt ist, um Wissen in Bewegung zu verwandeln: rausgehen, ausprobieren, drüber spre-

chen – und dranbleiben. Der erste Kurs startet am 18. April mit „Garten kompakt: „Statt gießen – genießen: So gärtnern Sie auf trockenen Standorten“ (Kurs 261KP0022) in Garbsen und zeigt, wie Beete klimaresilient, schön und pflegeleicht werden – mit passenden Pflanzen und smarten Praxis-Tipps.

Diesen und alle weiteren Kurse finden Interessierte unter [www.vhshannover-land.de](http://www.vhshannover-land.de). Anmeldungen sind möglich unter (05032) 90144-22 oder per E-Mail an [info@vhs-hannover-land.de](mailto:info@vhs-hannover-land.de).

## Konfirmationen in Dedensen

**DEDENSEN.** In der Hase-Kirche in Dedensen werden am Sonntag, 10. Mai, von Pastorin Wiebke Dankowski und Diakonin Louisa Stöling-Weimar um 10 Uhr konfirmiert: Leon Heidler, Torben Sprehn, Jonas Warschau,

Lasse Deseniss, Emilian Makarow, Tillmann Rehse, Levi Erkoc, Thore Seigwasser und um 12 Uhr: Alexia Peter, Charlotte Richter, Pia Dogge, Viktoria Borges, Maja Borges, Neele Scheibel, Li-ah Christel, Josie Christel.

## Gold für Judoteufel Vladyslav Rudenko



**JUDO.** Am 21. März kämpften Nachwuchsjudoka aus ganz Europa bei den Svendborg Open 2026 in Dänemark um Spitzenplätze. Für die Judoteufel aus Garbsen ging in der Altersklasse U13 Vladyslav Rudenko (Foto) an den Start – und das mit großem Erfolg. In seiner Gewichtsklasse setzte sich Vladyslav Rudenko souverän gegen alle Gegner durch und sicherte sich den 1. Platz. Mit dieser herausragenden Leistung bewies er nicht nur sein technisches Können, sondern auch Kampfgeist und Durchhaltevermögen. Foto: privat



## Beckenbodentraining

effektives Training bei

- Inkontinenz
- Rückenschmerzen
- Rückbildung
- 28 Minuten

Schmerzfrei im sitzen, nicht invasiv, vollständig bekleidet

## PhysioWelt Garbsen

Martina Hoheisel

Therapie die verändert

### unsere Kurse

Entspannung Muskelaufbau Fitness

- YOGA
- Pilates
- Rückenfit
- Galileo Vibrationstraining



## Physiotherapie

ganzheitliche Therapie

- Manuelle Therapie
- Lymphdrainage
- CMD Kiefergelenk
- Krankengymnastik
- Bobath Therapie
- Medical Flossing
- uvm.

PhysioWelt Garbsen -Graf-Stauffenberg-Str. 1 - 30823 Garbsen  
T: 05131-478666 - Mail: [info@physioweltgarbsen.de](mailto:info@physioweltgarbsen.de)  
[www.physioweltgarbsen.de](http://www.physioweltgarbsen.de)

## Grill Seminare

17.04.  
Prime BBQ

22.05.  
American  
Classic BBQ

29.05.  
Veggie BBQ

26.06.  
American  
Basic BBQ

03.07.  
Prime BBQ



Jetzt den QR-Code scannen und direkt online buchen!

## Gutschein

Bis zu 15%\* Rabatt auf einen Artikel Ihrer Wahl!

mit Stanze Greencard\*\*  
15% Rabatt  
ohne Greencard\*  
10% Rabatt

\*Gültig bis 17.04.2026. Gilt nicht für bereits reduzierte Artikel, Verlagserzeugnisse, Geschenkgutscheine, lebende Tiere, Motorgeräte und Artikel von Weber.

\*\*Der Greencard Preis ist nur in Verbindung mit der Stanze Greencard gültig.



### COMPO SANA®

Classic Blumenerde

40 l

für Zimmer-, Balkon- & Gartenpflanzen mit Langzeitdüngung, fördert Wurzelwachstum & gesunde Pflanzen Gemüse, Kräuter.



14.99  
9.99

### TOP- PREIS

### Naturbursche Blumenerde

45 l + 10 l gratis Blumenerde stärkt Wurzeln, verbessert Bodenstruktur und eignet sich für Blumen, Gemüse, Kräuter.



14.99  
9.99



## Sonntag ist Blumentag

12 - 16 UHR GEÖFFNET\*



Jetzt ist Pflanzzeit

### STANZE GARTENCENTER

Karoline-Herschel-Str. 1  
30966 Hemmingen  
Tel.: 0511 420 380

### ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. – Sa. 09.00 – 19.30 Uhr  
So. 12.00 – 16.00 Uhr\*

[stanze-gartencenter.de](http://stanze-gartencenter.de)

Änderungen in Form, Farbe und Dekor vorbehalten. Es handelt sich ausschließlich um Abholangebote. Abgaben in handelsüblichen Mengen. Bild-, Produkt- und Farbabweichungen sowie Preisirrtum vorbehalten. Alle Preise in Euro. Nur solange der Vorrat reicht! \*Verkauf an Sonn- & Feiertagen gemäß § 4 Abs. 1 Nr. 4a NLOffVZG. Geöffnet 12 bis 16 Uhr (Beratung & Verkauf 13-16 Uhr)

Direkt im Gewerbepark Hemmingen an der B3 (Kreuz Hemmingen/K221). Nur ca. 10 Minuten von der Haltestelle Berliner Straße entfernt (Stadtbahn Linie 13).



@stanzegartencenter

PREMIUM-PARTNER



AUSGEZEICHNET 2025/26

KOMPETENZ BERATUNG QUALITÄT

Unsere neue Beilage ist Online



QR-Code scannen und in unserer aktuellen Beilage stöbern.



## Florian Adler stellt im Rathaus Seelze aus

Florian Adler stellt noch bis zum 17. April seine Werke im Rathaus Seelze aus. Seit rund einem Jahr arbeitet er mit der Sprühdose. Seine Bilder verbinden viele Elemente mit kräftigen Farben und individuellen Motiven. Besucher zeigen sich besonders von der direkten und lebendigen Wirkung der Arbeiten beeindruckt. Zur Kunst ist er nach schwierigen Jahren gekommen, sie hat ihn, wie er sagt, bei seinem Weg vom Schatten ins Licht sehr geholfen. Damit konnte er vieles, was in seinem Leben passiert ist, verarbeiten. Derzeit ist er auf der Suche nach einem Raum oder einer Werkstatt, wo er seine Kreativität ausleben kann.

Foto: privat

**18.&19. APRIL**  
SAMSTAG U. SONNTAG 10-18 UHR

# ROBBY

IN NEUSTADT-MARIENSEE  
DIE WIRTSCHAFTSSCHAU

**Vielfalt verbindet!**

DAS MESSE-ERLEBNIS FÜR DIE GANZE FAMILIE  
AUSSTELLUNG, BÜHNENPROGRAMM,  
ESSEN UND TRINKEN

WWW.NKI-EV.DE

## Nasse Keller? Feuchte Wände? Undichter Balkon?

- 28 Jahre Erfahrung
- 10 Jahre Gewährleistung
- TÜV-zertifiziert
- qualifiziertes Fachpersonal
- Festpreis- & Sauberkeitsgarantie

**innotech** Gmbh  
sanierungsfachbetrieb für feuchte bauwerke

Ehlbeek 17 · 30938 Burgwedel  
www.innotech-team.de  
Tel. 05139/27 82 60

BDSF TÜV Rheinland ÜBERWACHT

# Ein e-Bike das alles kann!

**Giant Sondermodell Anytour E+ 6**  
**2.399 €**  
Nur solange der Vorrat reicht.

**e-motion**  
DIE E-BIKE EXPERTEN

**E-BIKES VOM EXPERTEN**

**Nur in der e-Bike Welt Hannover-Garbsen!  
Jetzt Probe fahren.**

**Außerdem alle neuen 2026 er Modelle von Riese & Müller und Urban Arrow!**

e-motion e-Bike Welt Hannover-Garbsen  
Flemmingstraße 13 | 30827 Garbsen  
0511 37 06 98 74 | hannover@emotion-technologies.de

# Region Hannover sorgt für fahrradfreundliche Radwege am Kanal

**SEELZE.** Fahrradfahrer, die zwischen Hannover und Seelze unterwegs sind und die stark befahrene Bundesstraße 441 scheuen, haben bislang nur eine unbequeme Alternative: Sie müssen die Schotterwege entlang des Stichkanals nutzen. Diese Betriebswege sind Eigentum des Wasser- und Schifffahrtsamts. Sie bestehen vorwiegend aus Schotter oder einem feinkörnigen Splittsand-Gemisch. Das hat bei vielen Radfahrern für Unmut gesorgt, weil dieser Untergrund besonders für Fahrräder mit schmalem Reifen nur schwer zu befahren ist.

Doch nun gibt es gute Neuigkeiten. Nach intensiver Planungsphase, an der auch die Stadt Seelze beteiligt war, werden die Wege jetzt asphaltiert. Auf dem rund sieben Kilometer langen Abschnitt vom Lohnder Meer bis zur Stöckener Straße hat die Region Hannover mit den Arbeiten begonnen.

Am Donnerstag, 19. März, haben sich Ulf-Birger Franz, der Verkehrsdezernent der Region Hannover, Seelzes Bürgermeister Alexander Masthoff (SPD) und Martin Köther, Leiter des Wasserstraßen- und Schifffahrtsamts, zum symbolischen Spatenstich am Stichkanal getroffen. Insgesamt werden 17.400 Quadratmeter Fläche



**Jetzt geht es los!** Seelzes Bürgermeister Alexander Masthoff (von links), Seelzes Stadtbaurat Dirk Perschel, Martin Köther vom Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt und Ulf-Birger Franz, Verkehrsdezernent der Region Hannover, treffen sich zum symbolischen Spatenstich am Stichkanal.

Foto: Region Hannover

asphaltiert. Die Kosten von 3,7 Millionen Euro tragen das Land und die Region. Dazu kommen weitere Kosten in Höhe von 250.000 Euro für 175 Leuchten, die auch bei Dunkelheit für ein sicheres Fahrgefühl sorgen sollen. Seelzes Haushalt bleibt davon unberührt. „Wir haben zum Glück nichts damit zu tun, sondern profitieren am Ende davon“, sagt Stadtbaurat Dirk Perschel.

Ein weiteres Ärgernis für viele Radfahrer sind die schlechten

Zugangsmöglichkeiten zum Kanal. Teilweise mussten sie dafür ihre Räder sogar über die Leitplanken heben. Doch auch damit soll bald Schluss sein. „Nach Fertigstellung des Radwegs sollen im kommenden Jahr dann auch neue Zugänge geschaffen werden“, sagt Perschel. Auf dem entsprechenden Abschnitt werden diese im Bereich des Kirschbuschwegs in Seelze-Süd, an der Einmündung der Seelzer Straße in die B 441 und

am Letter Holz sein. „Dort bekommen Fahrradfahrer außerdem eine eigene Ampel, um den Weg ins Gewerbegebiet Letter-Holz noch sicherer zu machen“, so Perschel.

Mit der Sanierung der sieben Kilometer langen Strecke zwischen dem Lohnder Meer und der Stöckener Straße ist die Baumaßnahme jedoch keineswegs beendet. Insgesamt asphaltiert die Region Hannover die Betriebswege am Stich- und Mittellandkanal auf einer

Gesamtstrecke von 54 Kilometern. „Und der Bereich Seelze und Garbsen kommt als Erstes dran“, freut sich Perschel.

Die Arbeiten werden in drei Bauabschnitte aufgeteilt, wobei zunächst der östliche Bereich zwischen der Seelzer und der Ahlemer Straße bearbeitet wird. Die bauvorbereitenden Maßnahmen mit dem Aufstellen eines Schutzzauns sind im Gange. Ab Ende März werden dann die Zufahrten zur Baustelle für den ersten Abschnitt vorbereitet.

Ab Mitte April starten die Hauptarbeiten: Dazu zählen der Aushub unter Schutz der Bäume und Wurzeln, die Verlegung von Kabeln und Leerrohren, der Bau von Fundamenten für die neue Beleuchtung sowie die Anlage von Entwässerungsmulden und -strängen. Abgeschlossen wird das Projekt mit dem Einbau der Asphaltdeckschichten und den Wegemarkierungen. Der Radverkehr muss bis dahin einen kleinen Umweg nehmen, eine Umleitung ist bereits ausgeschildert.

Der Ausbau am Stichkanal ist Teil eines Konzepts der Region Hannover, um die Betriebswege entlang des Mittellandkanals zu einer durchgehenden Radverbindung zwischen Wunstorf und Sehnde auszubauen.

## Kommunalwahl 2026: Stadt Seelze sucht Wahlhelfer

**SEELZE.** Für die bevorstehende Kommunalwahl am Sonntag, 13. September, sucht die Stadt Seelze engagierte Wahlhelferinnen und Wahlhelfer. Auch für eine mögliche Stichwahl am Sonntag, 27. September, werden Unterstützerinnen und Unterstützer benötigt. Die Wahllokale sind am Wahltag von 8 bis 18 Uhr geöffnet. Anschließend erfolgt die Auszählung der Stimmen.

„Bei dieser Wahl wird entschieden, wer die Zukunft unserer Stadt und der Region Hannover auf kommunaler Ebene gestaltet“, erläutert der städtische Wahlleiter Alexander Klein. „Die

Wahlhelferinnen und Wahlhelfer sorgen am Wahltag für einen ordnungsgemäßen Verlauf der Wahl und tragen damit aktiv und direkt vor Ort zum Funktionieren unserer Demokratie bei“, betont Alexander Klein. Zu ihren Aufgaben gehören unter anderem die Kontrolle der Wahlberechtigung, die Ausgabe der Stimmzettel sowie das Auszählen der Stimmen nach dem Schließen der Wahllokale.

Die Wahlhelferinnen und Wahlhelfer werden in Teams in

den jeweiligen Wahllokalen oder im Briefwahlbüro im Rathaus Seelze eingesetzt. Voraussetzung für die Mitarbeit ist, dass die Wahlhelferinnen und Wahlhelfer selbst wahlberechtigt sind. Grundsätzlich können daher alle Bürgerinnen und Bürger mitwirken, die zur Kommunalwahl wahlberechtigt sind.

Die Tätigkeit im Wahlvorstand ist ein Ehrenamt. Für den Einsatz am Wahltag erhalten die Wahlhelferinnen und Wahlhelfer eine

Aufwandsentschädigung in Form eines sogenannten Erfrischungsgeldes.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger können das Team Wahlen der Stadt Seelze unter anderem per E-Mail an [wahlen@stadt-seelze.de](mailto:wahlen@stadt-seelze.de) erreichen. Weitere Informationen sowie die Möglichkeit einer Online-Anmeldung als Wahlhelferin oder Wahlhelfer sind auf der Internetseite [www.seelze.de/wahlhilfe](http://www.seelze.de/wahlhilfe) verfügbar.

## Kreatives Angebot im Mut-Café

**GARBSEN.** Am Samstag, 11. April, werden wieder die Türen für das Mut-Café ab 14 Uhr geöffnet in den Räumen des Wohnwinkels, Hannoversche Straße 156, in Alt-Garbsen (gegenüber der Sparkasse).

Dies soll ein offener Ort sein für den Austausch, aber auch kleinen Aktionen und gelegentlichen Vorträgen. Der Verein steht für die Aufklärung bzw. setzt sich für die Entstigmatisierung von psychischen Erkrankungen ein. Sie sehen sich als Ansprechpartner für evtl. Hilfestellung, Weitervermittlung oder allgemeine Informationen rund um die Thematik.

Der Nachmittag soll diesmal kreativ gestaltet werden. Wie immer basiert alles auf Spendenbasis.

Weitere Informationen auf [www.habmutzeigesicht.de](http://www.habmutzeigesicht.de).

## Osterfeuer beim RSV Seelze

**SEELZE.** Voller Vorfreude wurden am Ostersamstag die Gäste beim RSV Seelze zum Osterfeuer erwartet. Das neu gegründete Team Jugend des RSV Seelze „RSV Youth“ hatte sich vorgenommen, für die Kinder und Jugendlichen aus Seelze und Umgebung etwas anzubieten, um die Wartezeit aufs Osterfeuer zu verkürzen und plante eine Osterreise, die durch die Sportjugend Niedersachsen im Landes-Sportbund Niedersachsen e.V. gefördert wird. Rund 70 Kinder nahmen an der Osterreise des RSV Seelze teil und konnten Plastikeier gegen Schokoladeneier tauschen. Aber bevor die Kinder ihr Osterkörbchen gefüllt bekamen, mussten sie erst ihre Verpackungsbox basteln oder eine Osterkarte und ein paar sportliche Aufgaben erfüllen. Die Helferinnen hatten im Eingangsbereich eine tolle Bewe-

gungsstrecke aufgemalt und auf dem Vereinsgelände gab es zahlreiche Bewegungsstationen. Einige Wurfstationen konnten die Kinder nutzen. Die Kinder fanden es super und das RSV Youth Team hatte alle Hände voll zu tun. Am Ende waren fast alle 400 Eier gefunden und rund 60 Ostereierkörbchen befüllt worden.

Um 19 Uhr zündete der Vorstand dann das Feuer an. Es wurde ruhiger und besinnlicher auf dem Platz. Viele saßen auf Decken vor dem Feuer und wärmten sich in der immer kälter werdenden Umgebung. „Zwar war es diesmal nicht ganz so voll wie die anderen Jahre, es waren schätzungsweise 330 Teilnehmende vor Ort“, resümierte Pressesprecherin Jessica Zimmermann. Bis Mitternacht saßen aber noch viele am großen Lagerfeuer.



**Das Osterfeuer beim RSV Seelze war gut besucht und hatte für Kinder und Jugendliche viel zu bieten.**

Foto: privat

## Wandern mit dem Kneipp-Verein

**GARBSEN.** Zwei Sonntagswanderungen werden von Hardy Wunder begleitet. Am 12. April sind es 14 Kilometer, die von Badenstedt zum Velber Holz und um den Benthler Berg gewandert werden. Am 26. April geht es über 15 Kilometer von Laaten durch das Bockmer Holz nach Anderten. Treffpunkt ist jeweils um 10 Uhr am Endpunkt der Stadtbahnlinie 4 am Planetencenter. Anmeldung unter (05131) 92295. Gäste sind zur Teilnahme willkommen.

## Kostenfreies Eltern-Kind-Training „MUT4Kids“

**BERENBOSTEL.** Ein Angebot für Familien startet in diesem Frühjahr im Katholischen Familienzentrum St. Maria Regina: Die Eltern-Kind-Kurse „MUT4Kids“ zur Förderung von Selbstbehauptung und Resilienz richten sich gezielt an Kinder im Alter von vier bis fünf Jahren – gemeinsam mit einem Elternteil. Ein erster Durchlauf fand bereits mit großem Erfolg im Februar und März statt. Die neuen Kurse, die ab dem 5. Mai nachmittags starten, erstrecken sich über insgesamt sechs Termine und bieten eine abwechslungsreiche Mischung aus Bewegung, Spiel und kreativen Elementen. Von der professionellen Trainerin Anja Nözel lernen die Kinder, mit Konflikten besser umzugehen, Meinungen von anderen einzuschätzen und auf ihre eigenen Gefühle zu hören. Dabei erlernen die Kinder Kompetenzen, von denen sie ein ganzes Leben lang profitieren. Die Eltern werden dabei aktiv mit eingebunden und erhalten Impulse, um Inhalte zu Hause zu festigen. Dank der Förderung durch die Region Hannover sowie einer großzügigen Spende der Hannoverischen Volksbank ist die Teilnahme für Familien aus Garbsen vollständig kostenfrei. Fragen zu dem Projekt erteilt die Koordinatorin Diana Glane, Telefon (05131) 91661. Eine Anmeldung ist ab sofort möglich unter FamilienzentrumMR@gmx.net.

# Brandschutzerziehung für Kinder startet mit dem theoretischen Teil

**SEELZE.** Die Brandschutzerzieher der Ortsfeuerwehr Seelze haben sich für das Schuljahr 2025/2026 einiges in ihr Aufgabenbuch für die jüngsten Mitglieder der Gesellschaft geschrieben.

Gemäß des Niedersächsischen Brandschutzgesetzes werden Kinder vom Kindergartenalter über die Grundschule bis in den Sekundarbereich 1 und 2 mit „Wissen rund um die Feuerwehr“ geschult. Um diese Vorgaben erfüllen zu können, werden in Seelze die Vorschulkinder im Kindergarten besucht. Sie lernen noch einfache Dinge wie beispielsweise das Nennen des eigenen Namens und ihrer Adresse. Auch die europäische Notrufnummer 112 wird spielerisch erlernt: Mit dem Hilfsmittel „Jeder hat einen Mund, eine Nase und zwei Augen“, können sich die Heranwachsenden die europäische Notrufnummer 112 einfach merken und in einem kleinen Rollenspiel anwenden. Das richtige Verhalten im Brandfall wird mit einer kleinen Geschichte von Max und seinem



Die Brandschutzerzieherin Ursula Krüger zeigt den Kindern am Beispiel einer Kerze das Löschen durch Luftentzug. Foto: Feuerwehr Seelze

Hund Flocke kindgerecht vermittelt. In einem praktischen Teil wird das richtige Anzünden eines Streichholzes geübt. Zum Abschluss des theoretischen

Vormittags im Kindergarten, möchte jedes Kind „Feuerwehrmann oder Feuerwehrfrau“ sein und ein Feuer in Form einer Kerze löschen.

Aufbauend auf diese Grundlagen im Kindergarten werden im 3. Jahrgang der Regenbogenschule und 6. Jahrgang der Bertolt-Brecht-Gesamtschule

die Schulklassen für zwei Unterrichtsstunden besucht. Altersgerecht durch Rollenspiele oder Präsentationen bekannter Ereignisse aus Seelze, werden die folgenden Module der Brandschutzerziehung vorgestellt. Praktische, kleine Vorführungen zum Thema Aufgaben der Feuerwehr und dem richtigen Verhalten im Brandfall sind Bestandteil dieser Ausbildung.

Das richtige Löschen mit dem Feuerlöscher, die Wichtigkeit von lebensrettenden Rauchmeldern sowie die Bedeutung von Sirensignalen, erarbeiten die Schülerinnen Schüler gemeinsam mit den Brandschutzerziehern.

Fast 50 Vorschulkinder, zirka je 150 Kinder des 3. Jahrgangs der Regenbogenschule und 6. Jahrgangs der Bertolt-Brecht-Gesamtschule, freuen sich nun nach den theoretischen Moduleinheiten auf einen spannenden Besuch in der Feuerwache Seelze, welcher den Abschluss der modularen Brandschutzerziehung bei der Ortsfeuerwehr Seelze darstellt.

## SG-Letter 05 bietet „stattWanderung“ an

**LETTER.** Am Freitag, 17. April, findet eine gemeinsame Wanderung der SG-Letter-05 im Stadtteil Hannover-Linden statt. Eine Zeitreise durch das historische Linden bis in die Gegenwart. Sie dauert zirka 1,5 Stunden. Den Abschluss bildet eine gemeinsame Einkehr zum Abendessen in einer urigen Lindener Gastwirtschaft.

Es wird bequemes Schuhwerk und wetterfeste Kleidung empfohlen. Ein eigenes Getränk für unterwegs kann mitgenommen werden. Teilnehmen können alle Mitglieder der SG-Letter 05. Diese Wanderung ist nicht geeignet für Kinder oder Mitglieder mit eingeschränkter Mobilität. Wetterbedingt kann die Wanderung abgesagt werden.

An- und Abreise erfolgen mit dem Bus (Gruppenticket). Abfahrt ist um 15.51 Uhr (Buslinie 700, Haltestelle Kastanienplatz, Lange-Feld-Straße 43). Rückkehr etwa gegen 20 Uhr. Wer eine eigene Fahrkarte hat, soll das bitte bei der Anmeldung mitteilen. Selbstzahler bei der Einkehr.

Die Kosten für die Stadtführung betragen 5 Euro pro Person. Die Höchstteilnehmerzahl liegt bei 15 Personen. Anmeldungen nimmt Wanderleiter Josef Schefczyk unter Telefon 0151 21954099 oder unter wandern@sg-letter-05.de entgegen.

## Neues Frauenfußballprojekt beim TuS Gümmer

**GÜMMER.** Beim TuS Gümmer wächst etwas Besonderes: Mit großem Engagement wird derzeit eine neue Frauenmannschaft aufgebaut. Innerhalb kurzer Zeit ist ein Team aus aktuell 19 motivierten Spielerinnen entstanden.

Verantwortet wird das Team von den Trainern Torsten Huwald und Jalila Dalaf. Unterstützt werden sie von Torwart-

trainer Tyler Siegmund, der selbst aktiv Fußball spielt und seine Erfahrungen direkt in die Trainingsarbeit einbringt.

Torsten Huwald ist seit vielen Jahren im Frauen- und Mädchenfußball aktiv und hat diesen beim TuS Gümmer maßgeblich aufgebaut und geprägt.

Jalila Dalaf, eine ehemalige Bundesligaspieler, bringt ihre

Erfahrung aus dem leistungsorientierten Fußball mit und arbeitet gezielt an der Weiterentwicklung der Spielerinnen.

Ziel ist es, langfristig ein nachhaltiges Frauenfußballteam in der Region aufzubauen und sich gleichzeitig sportlich in der Kreisliga im oberen Tabellenbereich zu etablieren.

Trotz der positiven Entwicklung ist das Projekt weiterhin

offen für neue Gesichter. Gesucht werden motivierte Spielerinnen – egal ob mit Erfahrung oder als Wiedereinsteigerinnen. Wer Lust hat, Teil eines ambitionierten und unterstützenden Teams zu werden, ist herzlich willkommen.

Nähere Informationen bei Torsten Huwald, Telefon 0172 4578238 oder Jalila Dalaf, Telefon 015228530691.

## Unfallflucht nach Beschädigung

**GARBSEN.** Am Samstag, 4. April, zwischen 10 und 10.25 Uhr kam es auf dem Parkplatz des Nord-West-Zentrums zu einer Verkehrsunfallflucht. Vermutlich beim Ein- oder Ausparken wurde ein dort geparkter Golf durch einen bislang unbekannt Verursacher im Bereich des hinteren linken Kotflügels beschädigt.

Anschließend verließ der Verursacher unerlaubt den Unfallort und flüchtete unerkannt. Der entstandene Schaden an dem Golf wird durch die Polizei auf zirka 1000 Euro geschätzt.

Zeugen des Vorfalls werden gebeten, sich mit der Polizei Garbsen unter (05131) 473115 in Verbindung zu setzen.

## Gottesdienste in Berenbostel

**BERENBOSTEL.** Die evangelische Kirchengemeinde Berenbostel-Stelingen lädt zu folgenden Veranstaltungen ein. Sonntag, 12. April, 10 Uhr, Regionsgottesdienst in Osterwald mit Pastor Funke. Sonntag, 19. April, 10.30 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl mit Pastor Ernst; 15 Uhr Spielernachmittag im Gemeindehaus der Stephanuskirche.



# DIE FINALS 2026 HANNOVER

Live bei:




## DEUTSCHE MEISTERSCHAFTEN in 24 Sportarten

# 23.-26. Juli

## DER SPORTSOMMER in Hannover



Infos & Tickets unter



Gastgebende




Hauptpartner






## „Großer Weg“: Stadtentwässerung erneuert Abwasserleitung

**OSTERWALD (STP).** Aufgrund einer unvorhersehbaren Beschädigung durch eine externe Tiefbaufirma muss die Abwasserdruckleitung am Pumpwerk „Großer Weg“ im Bereich der Hauptstraße zwischen Schuhmachers Weg und der Hauptstraße Nummer 64 kurzfristig komplett erneuert werden. Die Bauarbeiten werden voraussichtlich vier Wochen in Anspruch nehmen.

Die Entsorgungssicherheit ist während der gesamten Bauzeit sichergestellt. Leichte Behinderungen für Verkehrsteilnehmer und Anlieger sind nicht auszuschließen.

# Beliebter Brauch: Zu Ostern brannten im Stadtgebiet zahlreiche Osterfeuer

In Dedensen wurde das Feuer mit einem Platzkonzert eröffnet

**SEELZE/DEDESEN (BUDO).** Osterfeuer sind eine beliebte Tradition und ein fester Bestandteil des örtlichen Brauchtums. Daher sind am Ostersonnabend in den Ortsteilen Almhorst, Dedensen, Döteberg, Gümmer, Harenberg, Kirchwehren, Lathwehren, Letter, Lohnde, Velder und zweimal in der Kernstadt wieder zwölf offizielle Osterfeuer entzündet worden. Das sonnige Ausflugswetter lockte die Besucher überall in großen Scharen an. Die Ursprünge der Feuer gehen auf den heidnisch-

germanischen Sonnenkult zurück, um damit die kalte Jahreszeit zu vertreiben. In der heutigen Zeit jedoch hat sich der alte Brauch mehr in ein Volksfest mit Grill- und Getränkeständen gewandelt.

Das Feuer in Dedensen ist eine Besonderheit, denn es ist das einzige im Seelzer Stadtgebiet, das unter musikalischer Begleitung stattfindet. Nachdem sich dort auf dem Festplatz an der Raiffeisenstraße schon früh viele hundert Schaulustige eingefunden hatten, gab der Musikverein

Dedensen zunächst ein Platzkonzert. Währenddessen setzte die Jugendfeuerwehr aus dem Team von Ortsbrandmeister Rene Corterier den großen Haufen Baum- und Strauchschnitt problemlos in Brand. Trotz der unvermeidlichen Rauch- und Feinstaubbelastung boten die Flammen ein imposantes Schauspiel für die Besucher.

Für die vielen Kinder wurde das Feuer zum ersten großen Erlebnis, während sich die Erwachsenen am Bier- und Würstchenzelt bei Speis und Trank gut

gehen ließen. Auch das Stockbrotbacken über einer Feuer- schale wurde von den Kindern wieder gut angenommen. Mit Einbruch der Dunkelheit mischte

sich auch Bürgermeister Alexander Masthoff unter die Gäste. Die Besucher feierten noch lange friedlich in geselliger Runde. Dank des uneigennütigen Ein-

satzes der Ortsfeuerwehr konnte so die schöne Tradition des Osterfeuers weiterhin erhalten bleiben.



**Großes Feuer:** Auch wenn das trockene Holz in Dedensen sehr schnell abgebrannt ist, beaufsichtigen die Mitglieder der Jugendfeuerwehr das Feuer bis zum Schluss. Anwesend sind (von links) Ryan (16), Meghan (11), Fenja (10), Leonhard (11), Linus (10) und Tom (14).  
Fotos: Hans-Werner Burgdorff

## PELZE, TEPPICHE & GOLDANKAUF

BARES FÜR WAHRES!!!

### Aktionswoche

Ankaufstag  
**Montag**  
**13.**  
April

Ankaufstag  
**Dienstag**  
**14.**  
April

Ankaufstag  
**Mittwoch**  
**15.**  
April

Ankaufstag  
**Donnerstag**  
**16.**  
April

- Ordens- und Militärkleidung
- Abendgarderobe
- antike Möbel / Antiquitäten
- Reptilienlederhandtaschen
- Porzellan, Tafelsilber
- alte Nähmaschinen
- Musikinstrumente
- Pelzmäntel
- Ölgemälde
- Bernsteine

Ohne Risiko!  
Militärorden  
Unverbindliche Beratung  
Transparente Abwicklung  
Serioser Ankauf  
Sofortige Barauszahlung

von  
10 – 17 Uhr

Wir zahlen 176,- €/g GOLD

SILBER  
BERNSTEIN  
ZAHNGOLD (mit und ohne Zähne), PELZMÄNTEL

Für Pelze & Lederjacken bis zu 9.300,- €  
In Verbindung mit Gold

Ankauf von Goldschmuck aller Art. Altgold, Bruchgold, Münzen, Barren, Platin sowie gut erhaltene Ringe, Broschen, Ketten (Armbänder bevorzugt in breiter Form), Colliers, Medaillons, Golduhren – auch defekt.

Silberschmuck, Münzen, Barren, Tafelsilber, Bestecke 800, auch Auflage 100–90platiert

Bernsteinketten, Bernsteinschmuck, Rohbernstein, Brocken aller Art. Bevorzugt werden Bernsteinketten in Oliven- oder Kugelform und in gelblichen, milchigen Farbarten (auch Rohbernstein bevorzugt)

Wir kaufen auch beschädigte oder defekte Teppiche an!!!

Goldringe    Dringend gesucht    Goldarmbänder    Teppiche

**PELZ- & GOLDANKAUF**  
Lange-Feld-Straße 58  
30926 Seelze/Letter  
0511 / 10 59 28 81  
0176 / 62 75 21 77  
Inhaber: D. Gomann

## Treffen der Briefmarkenf Freunde

**LETTER.** Am Dienstag, 21. April, werden die Philatelisten aus der Region um 19 Uhr zu ihrem nächsten Treffen im Letter-Treff, Pestalozzistraße 11, zusammenkommen.

Neben den Berichten über Neuausgaben der Deutschen Post und über aktuelle philatelistische Veranstaltungen steht diesmal die Erinnerung an Höhepunkte der Vereinsgeschichte im Mittelpunkt. In diesem Jahr kann der Verein auf sein

80-jähriges Bestehen und auf seine Gründung im Jahr 1946 zurückblicken.

Vor 20 Jahren haben die Sammlerfreunde im Zusammenhang mit dem damaligen 60. Jahrestag eine Jubiläumsausstellung im Georg-Büchner-Gymnasium in Letter durchgeführt. Dabei waren die Vereinsarbeit und das philatelistische Engagement im Vereinsgebiet öffentlichkeitswirksam gewür-

tung kann durch zahlreiche Belege, Sonderstempel und Fotos dokumentiert werden. Die vielen seinerzeit entstandenen Bilder wird Gerhard Hilbig präsentieren.

Gäste sind wie immer zu diesem Vereinstreffen willkommen.

Fragen zu den Vereinsaktivitäten beantworten Gerhard Hilbig (Vorsitzender), (0511) 484780 und Heinz Müller (Schriftführer), (0511) 779233.

Medizin

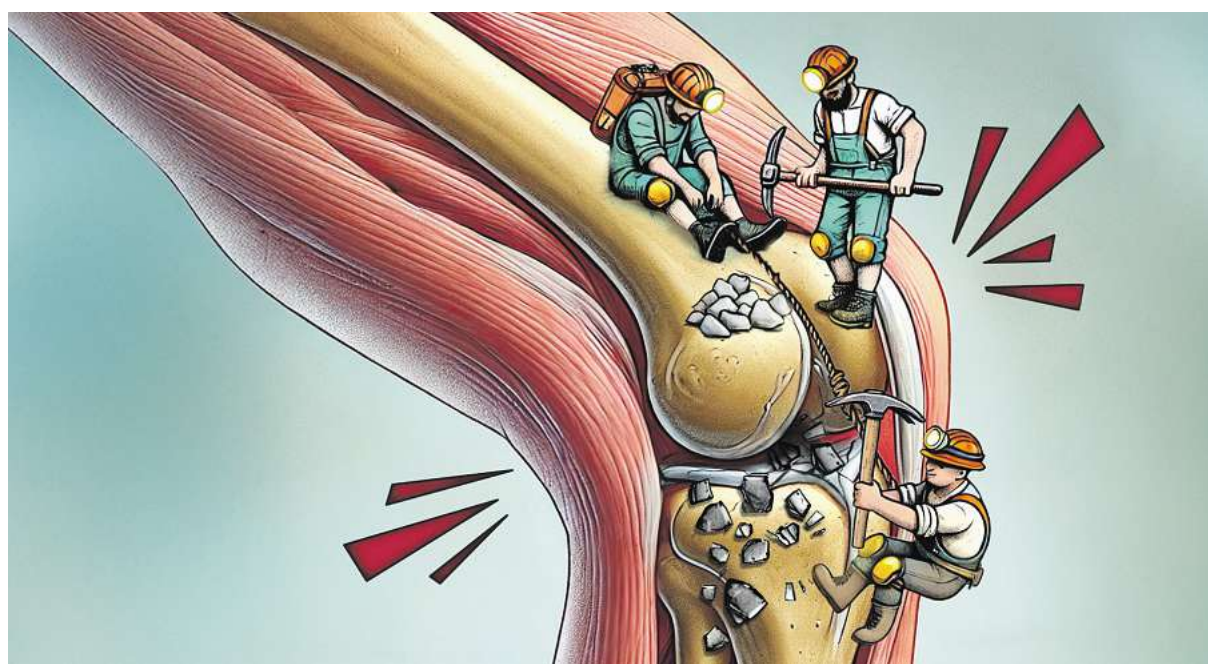
ANZEIGE

# Raubbau an den Gelenken: Wie Arthrose den Knorpel zerstört

Pflanzlicher Wirkstoff kann Körperzellen stoppen, die den Knorpel bei Arthrose angreifen

**Arthrose zerstört schleichend den Knorpel und verursacht starke Schmerzen. Doch Forscher entdeckten, dass ein pflanzlicher Wirkstoff bestimmte Körperzellen stoppen kann, die den Gelenkknorpel bei Arthrose angreifen – was das für Millionen Arthrose-Patienten bedeutet.**

Die moderne Medizin erforscht immer mehr pflanzliche Wirkstoffe bis ins Detail – auch die heimische Mistel. Schon vor über 100 Jahren vermuteten Naturbeobachter ihr Potenzial in der Krebsbehandlung. Heute analysieren Wissenschaftler ihre Eigenschaften in hochmodernen Laboren und untersuchen ihre therapeutische Wirkung intensiv. Tatsächlich wird die Mistel mittlerweile in der begleitenden Krebstherapie eingesetzt, da sie sich beim Gebrauch gegen maligne Tumore bewährt hat. Sie aktiviert den programmierten Zelltod einer geschädigten oder funktionsunfähigen Zelle als Überlebensschutz des gesunden Gewebes. Das Geniale: Forscher fanden heraus, dass der in der Mistel enthaltene Wirkstoff Viscum album bei Arthrose helfen kann<sup>1</sup>.



### Arthrose – die wichtigsten Fakten

Arthrose gilt als eine Verschleißkrankheit der Gelenke, bei der sich der Knorpel an den Gelenken abnutzt. Dies führt zu starken Schmerzen und Entzündungen. Altersbedingter Verschleiß gilt dabei als eine der Hauptursachen. Aber auch Bewegungsmangel, Übergewicht oder Fehlstellungen können Arthrose begünstigen.

Ein typisches Zeichen ist der „Anlaufschmerz“. Dabei verspür-

ren Betroffene beim Loslaufen auf den ersten Metern ein Ziehen, z. B. in der Hüfte oder im Knie. Arthrose beginnt außerdem in vielen Fällen damit, dass sich die Gelenke steif anfühlen oder anschwellen. Später kommt häufig ein Belastungsschmerz hinzu.

### Der vielversprechende Wirkstoff Viscum album

Der Wirkstoff Viscum album kann auch bei Arthrose helfen! Denn: Laut Arzneimittelbild

wird Viscum album bei Steifigkeit sowie bei Ziehen und Reißen im Knie angewendet. Der Wirkstoff überzeugt vor allem deswegen bei Arthrose, da er sowohl schmerzlindernd als auch entzündungshemmend wirkt.<sup>1</sup> Der Wirkstoff kann laut In-vitro-Studien durch den apoptotischen Zelltod sogar bestimmte Körperzellen stoppen, die den Gelenkknorpel bei Arthrose angreifen.<sup>2</sup> Somit wird der Knorpel geschützt und die bei Arthrose typischen Anlauf- und Belastungsschmerzen werden bekämpft. Inzwischen gibt es ein rezeptfreies Arzneimittel in Deutschland, was den Wirkstoff Viscum album hochkonzentriert enthält. Es ist in Apotheken unter dem Namen Rubaxx Arthro erhältlich. Das Arzneimittel ist gut verträglich. Neben- oder Wechselwirkungen sind nicht bekannt.

### Was unser Experte rät:

Gehen Sie bereits bei ersten Anzeichen von Gelenkverschleiß aktiv dagegen vor, bevor die Schmerzen Ihren Alltag bestimmen: Rubaxx Arthro ist speziell bei Arthrose zugelassen und bietet Betroffenen nicht nur wirksame, sondern zugleich gut verträgliche Hilfe.



Für Ihre Apotheke:  
**Rubaxx Arthro**  
(PZN 15617516)

www.rubaxx.de

**Stark gegen den Schmerz, sanft zum Körper!**



**RubaXX**

<sup>1</sup>Hedge et al. (2011) Viscum album Exerts Anti-Inflammatory Effect. PLoS ONE. 2011;6(10):e26312 • <sup>2</sup>Lavastre et al. (2004) Anti-inflammatory effect of Viscum album. Clin Exp Immunol. 2004 Aug; 137(2):272-8 • Abbildung Betroffenen nachempfunden



## Garbsener Athlet Andreas Süßmann überzeugt beim HYROX in Mechelen

Andreas Süßmann vom Garbsener SC (Foto) hat beim HYROX-Wettkampf im belgischen Mechelen erneut seine starke Form unter Beweis gestellt. HYROX kombiniert Laufen mit funktionellen Kraft-Ausdauer-Übungen. Insgesamt absolvieren die Athletinnen und Athleten acht Kilometer Laufstrecke, unterbrochen von acht anspruchsvollen Workout-Stationen. Beim aktuellen Wettkampf in Mechelen konnte Süßmann seine Leistung deutlich steigern: Mit einer Zielzeit von 1:25:16 Stunden verbesserte er sich um beeindruckende drei Minuten gegenüber seinem Debüt und erreichte Platz 14 in der Altersklasse M55. Besonders bemerkenswert: Von den rund 2.700 Finishern waren lediglich 85 älter als Süßmann. In der Abteilung Ausdauersport wird die Trendsportart bereits seit über einem Jahr beim GSC regelmäßig trainiert. „HYROX fordert einen auf ganz neue Weise – und macht dabei enorm viel Spaß“, so Süßmann, der auch in Mechelen wieder mit großer Freude an den Start ging. Sein nächstes Ziel steht bereits fest: Ende Mai wird der Garbsener Athlet beim HYROX in Berlin antreten.

Foto: privat

## Hauptversammlung der Ortsfeuerwehr Harenberg

**HARENBERG.** Die Jahreshauptversammlung der Ortsfeuerwehr Harenberg findet am Samstag, 11. April, um 18 Uhr in der Mehrzweckhalle in Harenberg statt. Hierzu sind alle Mitglieder der Ortsfeuerwehr Harenberg eingeladen.

Die Tagesordnung hängt zur Einsicht im Feuerwehr-Infokasten aus. Auf der Tagesordnung stehen unter anderem auch Ehrungen.

Im Anschluss an die Veranstaltung wird ein kleiner Imbiss gereicht.

## Filmnachmittag in Letter

**LETTER.** Der Verein Nachbarschaft-aktiv-Letter e. V. lädt ein zum nächsten Filmnachmittag am Samstag, 11. April, um 15 Uhr im Letter-Treff, Pestalozzistraße 11, in Letter.

Gezeigt wird eine sehr erfolgreiche französische Tragikomödie. Nach der Filmvorführung besteht die Möglichkeit, sich in gemütlicher Runde bei einer Tasse fair gehandeltem Kaffee oder Tee über den Film auszutauschen.

Der Besuch der Filmvorführung ist kostenlos. Über eine Spende freut sich der Verein.

## Kneipp-Verein bietet Radwanderungen an

Zwei Sonntags-Radtouren werden von Manfred Bojahr begleitet. Treffpunkt ist jeweils um 11 Uhr bei der IGS an der Meyenfelder Straße. Am 12. April verläuft die Fahrstrecke 46 Kilometer über Seelze, Almhorst, Kirchwehren, Everloh nach Gehrden und über Dunau und Almhorst zurück. Steinhude ist das Ziel am 26. April. Die Strecke beträgt 48 Kilometer und verläuft über Horst, Schloß Ricklingen, Wunstorf und Altersruh. Anmeldung hierfür unter (05131) 1551.

Die Mittwochsfahrten werden

## Termine der katholischen Kirchen

**SEELZE.** Die katholischen Kirchengemeinden in Seelze und Letter geben diese Termine bekannt.

Heilige Dreifaltigkeit: Sonntag, 12. April, 9.15 Uhr Treffen der Erstkommunionkinder; 11 Uhr Heilige Messe mit Tauffeier. Montag, 13. April, 19.15 Uhr Treffen des Kirch-Ort-Teams. Dienstag, 14. April, 9 Uhr Rosenkranzgebet; 18 Uhr Treffen der Männergemeinschaft St. Josef. Sonntag, 19. April, 11 Uhr Heilige Messe, anschließend Kirchencafé.

Maria Rosenkranz Letter: Samstag, 11. April, 10.30 Uhr Treffen der LAMA-Gruppe; 18.30 Uhr Vorabendmesse. Dienstag, 14. April, 15 Uhr Heilige Messe. Freitag, 17. April, 15 Uhr Eucharistische Anbetung. Samstag, 18. April, 18.30 Uhr Vorabendmesse.

## Gottesdienste der evangelischen Kirchen in Seelze

**SEELZE.** In den evangelischen Kirchen in Seelze finden folgende Gottesdienste statt. Sonntag, 12. April, St. Michael Letter, 10 Uhr, Gottesdienst, Pastor Dr. Burandt; Obentrautkapelle Döteberg, 11 Uhr Andacht, Mara Wieck; Dedensen, 11 Uhr Gottesdienst, Prädikant Dreyer.

# NABU: Der frühe Vogel ruft zur Zählstunde

**REGION.** Wer zwitschert da im Garten, auf dem Balkon oder im Park? Vom 8. bis 10. Mai ruft der NABU gemeinsam mit seinem bayerischen Partner LBV erneut zur bundesweiten „Stunde der Gartenvögel“ auf. Bereits zum 22. Mal sind Menschen in Niedersachsen und ganz Deutschland eingeladen, eine Stunde lang Vögel zu beobachten, zu zählen und ihre Meldungen abzugeben. Ziel der Aktion ist es, wichtige Erkenntnisse über die Entwicklung der heimischen Vogelwelt in Siedlungsräumen zu gewinnen und Trends frühzeitig zu erkennen.

„Die Stunde der Gartenvögel ist eine der wichtigsten Mitmachaktionen im Naturschutz und lebt von der Beteiligung vieler Menschen“, sagt Lamin Neffati, Pressesprecher des

NABU Niedersachsen. „Je mehr Beobachtungen wir erhalten, desto besser können wir nachvollziehen, wie sich die Bestände unserer häufigen Vogelarten entwickeln und wo Handlungsbedarf besteht.“

Im vergangenen Jahr beteiligten sich in Niedersachsen rund 6400 Menschen und meldeten mehr als 135.000 Vögel. Dabei stehen vor allem bekannte Arten wie Meisen, Amseln, Sperlinge und Rotkehlchen im Mittelpunkt. Die Ergebnisse liefern wertvolle Hinweise darauf, wie es den Vögeln in unseren Städten und Dörfern geht.

„Viele Menschen haben das Gefühl, dass weniger Vögel unterwegs sind als früher“, so Neffati. „Mit der Stunde der Gartenvögel können wir solche Beobachtungen gemeinsam

überprüfen.“ Die Aktion ist bewusst niedrigschwellig gestaltet: Mitmachen kann jede und jeder, ganz ohne Vorkenntnisse. Gezählt wird bequem vom eigenen Fenster aus oder bei einem Spaziergang im Grünen. „Die Teilnahme macht nicht nur Spaß, sondern schärft auch den Blick für die Natur direkt vor der eigenen Haustür“, betont Neffati.

Informationen finden unter [www.stundeder Gartenvoegel.de](http://www.stundeder Gartenvoegel.de), Pressebilder und Grafiken gibt es unter [www.NABU.de/SdG-Medieninfos](http://www.NABU.de/SdG-Medieninfos).

Für Kinder bietet die NAJU die „Schulstunde der Gartenvögel“ vom 4. bis 8. Mai an. Dazu gibt es Materialien zum Basteln und Lernen unter [www.naju.de/sdg](http://www.naju.de/sdg).

## Polizei und ADAC bieten Pedelec-Kurse für Senioren an

**REGION.** Die Polizei Hannover bietet gemeinsam mit dem ADAC erneut Kurse unter dem Motto „Pedelec fahren - aber sicher“ an. Die Veranstaltungen richten sich insbesondere an Seniorinnen und Senioren und sollen die sichere Teilnahme am Straßenverkehr fördern. Anmeldungen sind ab sofort möglich.

Die Kurse finden im Fahrsicherheitszentrum des ADAC in Laatzen, Hermann-Fulle-Straße 10, 30880 Laatzen, statt, ein

weiterer Kurs am 3. Juni. Beginn ist um 10 Uhr, die Dauer beträgt etwa vier Stunden.

Im Rahmen der Schulungen vermitteln Verkehrssicherheitsberaterinnen und -berater der Polizei gemeinsam mit Fachpersonal des ADAC praktische und theoretische Inhalte rund um den sicheren Umgang mit dem Pedelec. Ziel ist es, insbesondere älteren Verkehrsteilnehmenden mehr Sicherheit im Straßenverkehr zu geben und Unfallrisiken

zu reduzieren.

Die Teilnahme an den Kursen ist kostenfrei. Voraussetzung ist die Nutzung eines eigenen Pedelecs sowie das Tragen eines Fahrradhelms. Die Teilnahme erfolgt in eigener Verantwortung.

Interessierte können sich telefonisch unter (0511) 1092583 oder (0511) 1092585 anmelden. Alternativ ist eine Anmeldung per E-Mail an [praevention@pi-hannover.polizei.niedersachsen.de](mailto:praevention@pi-hannover.polizei.niedersachsen.de) möglich.

## GLÜCKWÜNSCHE

*Manchmal nehmen die kleinsten Dinge im Leben den größten Platz in unseren Herzen ein.*

Wir freuen uns zusammen mit den Eltern **Alissa & Dominik** riesig über die Geburt unseres neuen Familienmitgliedes

Die stolzen Großeltern **Anja & Otto Möbius**

Ganz besonders freuen sich außerdem die Ur-Omas und Ur-Opas **Christa & Schorse Flegel** sowie **Uschi & Otto Möbius**

*Ich will Dich lieben meine Stärke.  
Ich will Dich lieben schönsten Licht.  
Ich will Dich lieben mit meinem Werke,  
bis mir das Herz im Tode bricht.*  
Gotteslob - Gesang 358

## Franz Seifert

\* 22. Februar 1933 † 1. April 2026

Bauke Hannover -  
Kreis Neisse Stöcken  
in Oberschlesien INTEGRA

**Emilie Seifert**  
† 6. Mai 2020

**Elisabeth Seifert**  
† 25. März 2022

Vorübergezogen ist die Zeit mit Dir. Dankbar für Deine Liebe und traurig, aber im Vertrauen darauf, dass unser Leben nicht endet und der Tod ein Wiedersehen schenkt, geben wir Franz in die Hände unseres Herrn.

**Christine und Roland  
Karl und Anett  
Veronika und Daniel  
Viviana und Celina**

Traueranschrift: Christine Mische  
Robert-Koch-Straße 23, 30952 Ronnenberg-Empelde

Die Beerdigung findet am Montag, dem 20. April 2026, um 10.00 Uhr von der Kapelle des Stadtfriedhofes Garbsen, Planetenring 3-5, aus statt.

Henschel Bestattungen, Garbsen-Berenbostel, Tel. 05131 - 7979

## Gottesdienste der katholischen Gemeinden

**GARBSEN.** Folgende Gottesdienste der katholischen Kirchen finden statt.

Corpus Christi: Sonntag, 12. April, 9 Uhr Familienmesse, anschließend Gemeindefrühstück. Mittwoch, 15. April, 9 Uhr Heilige Messe.

St. Maria Regina: Samstag, 11. April, 17 Uhr Vorabendmesse. Mittwoch, 15. April, 17 Uhr Rosenkranzgebet, anschl. Treffen im Pfarrheim. Donnerstag, 16. April, 9 Uhr Heilige Messe und 1/5 Rosenkranz, anschl. gemeinsames Frühstück. Sonntag, 19. April, 9 Uhr Heilige Messe, anschl. Sonntagscafé.

St. Raphael: Sonntag, 12. April, 11 Uhr Feier der Erstkommunion (mit der Band). Donnerstag, 16. April, 18 Uhr Eucharistische Anbetung. Freitag, 17. April, 16.15 Uhr Rosenkranzgebet; 17 Uhr Heilige Messe. Sonntag, 19. April, 11 Uhr Heilige Messe.

## Vogelstimmen erkennen mit dem Kneipp-Verein

**GARBSEN.** Nach dem langen Winter lockt der Frühling wieder in die Natur. Für Natur- und Vogelliebhaber ist die Gelegenheit, etwas mehr über die Vogelwelt erfahren. Am Sonntag, 12. April, begleitet Jürgen Wasmuth interessierte Teilnehmer bei einem Frühlingsspaziergang. Er wird sachkundig beim Zuhören und Erkennen helfen, die gefiederten Feld-, Wald- oder Parkbewohner am Gesang zu erkennen. Mit etwas Glück werden die Teilnehmenden außer Kleiber, Singdrossel, Meise, Zilpzalp oder Spechte auch einige Raubvögel wie Rotmilan, Habicht oder Bussard erblicken können. Treffpunkt ist um 8 Uhr am Parkplatz der Grundschule Marienwerder, Westermannweg. Die Teilnahme ist kostenlos. Wegen begrenzter Teilnehmerzahl ist eine Anmeldung unter (05137)78353 oder [juergen.wasmuth@htp-tel.de](mailto:juergen.wasmuth@htp-tel.de) unbedingt erforderlich.

## TRAUERANZEIGEN

*Erinnerungen, die unser Herz berühren,  
gehen nie verloren.*

Traurig nehmen wir Abschied von

## Gertrud Ilsnitz

geb. Helbich

\* 26. Juli 1924 † 6. April 2026

In guter Erinnerung:

**Klaus und Sevgi**

**Laura-Marie**

**Lars-Malte**

**Rainer**

**sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Henschel Bestattungen, Garbsen-Berenbostel, Tel. 05131 - 7979

*Wenn ein geliebter Mensch uns verlässt, geht er nicht für immer verloren, er geht uns nur voraus.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mutter, Schwiegermutter, Oma und Schwester

## Gisela Leipert

geb. Plotetzki

\* 22. April 1938 † 24. März 2026

Wir lieben Dich und vergessen Dich nie



**Andreas Leipert und**

**Trinh Thi Huê**

**Deine Schwestern**

**sowie alle Angehörigen**

Die Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 28. April 2026, um 11.00 Uhr auf dem ev.-luth. Friedhof Neustadt Lindenstraße statt.

Betreuung und Kondolenz: Andreas Leipert, c/o Thorns Bestattungen, Inh. Tim Schusterreit, Wallstraße 11, 31535 Neustadt, Telefon: (05032) 32 37

*Wenn die Kraft zu Ende geht  
ist die Erlösung eine Gnade.*

Wir nehmen Abschied von unserem geliebten

## Ronald Wagschal

\* 25. 10. 1957 † 01. 04. 2026

Du warst ein liebevoller Lebensgefährte,  
Vater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel.

Wir vermissen Dich

**Gabriele Werner  
mit Familie**

Die Beerdigung findet am Donnerstag, den 16. April 2026, um 13 Uhr von der Kapelle des Friedhofes Alt-Garbsen, Alte Ricklinger Str. 23, 30823 Garbsen, aus statt.

König Bestattungen (Inh. G + R Preuß), Hannover / Ruf: 0511 3504545

*Der Tod kann auch freundlich kommen zu Menschen,  
die alt sind, deren Hand nicht mehr festhalten will,  
deren Augen müde wurden, deren Stimme nur  
noch sagt: Es ist genug. Das Leben war schön.*

Wir müssen Abschied nehmen von unserer liebevollen Mutter, Schwiegermutter, Oma und Ur-Oma

## Maria Westphal

geb. Eckert

\* 07. August 1932 † 11. März 2026

In Liebe und Dankbarkeit

**Achim Westphal und Familie**

**Stephani Westphal und Familie**

**sowie alle Angehörigen**

Die Beisetzung fand bereits im Familienkreis statt.

Begleitet durch *Fehrensens Bestattungen*  
Hauptstraße 213, 30826 Garbsen, Telefon (05131) 443557

## Hilfe, die weiter reicht.

Spendenkonto  
DE47 3708 0040 0240 0030 00  
Commerzbank Köln



Hilfe zur Selbsthilfe [www.help-ev.de](http://www.help-ev.de)



**Ahlswe** seit 1866  
beraten | begleiten | bestatten  
[www.bestattungen-seelze.de](http://www.bestattungen-seelze.de) | Telefon (0 51 37) 39 93  
Vergiss-mein-nicht Trauerraum und umfangreiche Ausstellung | Hannoversche Str. 29

# TRAUERANZEIGEN

*Erinnerungen sind kleine Sterne, die tröstend in das Dunkle unserer Trauer leuchten.*

Wir nehmen Abschied von meiner lieben Frau, Mutter, Schwiegermutter und unserer Oma

## Magrit Lohmeyer

geb. Müller  
\* 30. 07. 1949 † 24. 03. 2026

In liebevoller Erinnerung  
**Uwe  
Silke und Marc  
mit Martha und Tom**


Am Wehrberg 27, 30926 Seelze

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 17. April 2026, um 11 Uhr in der Kapelle des neuen Friedhofs in Seelze, Hannoversche Str. 59, statt. Anschließend erfolgt die Beisetzung der Urne.

Ahlswé Bestattungen, 30926 Seelze, Telefon 0 51 37 - 39 93

1120201\_000126

Gehe den Weg, den Gott dir gezeichnet hat, sei er verschlungen oder gerade; aber verlass ihn nicht, wie er auch sei, denn es ist dein Weg.  
Guy de Larigaudie



## Bernward Willeke

Träger des Bundesverdienstkreuzes  
\*02.05.1932 † 27.03.2026

In tiefer Dankbarkeit und stiller Trauer  
**Deine Barbara,  
Andreas u. Martina**  
mit Jana, Jakob u. Judith  
**Petra  
Birgit mit Niklas  
Magnus**

Requiem u. Trauerfeier finden am Dienstag, 21.04.2026, 12 Uhr, in der Kirche Hl. Dreifaltigkeit Seelze, Südstr. 9 statt. Anschließend erfolgt die Beisetzung auf dem Alten Friedhof Seelze.

Anstelle von Blumen bitten wir um eine Spende für das Kolpinghaus Hannover.  
Spendenkonto:  
IBAN: DE94 4006 0265 0020 0580

1178301\_000126

*Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.*  
Albert Schweitzer

## Edeltraud Schulz

\* 22. 4. 1939 † 29. 3. 2026

In Liebe und Dankbarkeit  
**Frank und Tessie  
mit Raven Jass  
sowie alle Angehörigen**

Kondolenzpost bitte an Ahlswé Bestattungen, Wunstorfer Str. 23, 30926 Seelze, c/o Edeltraud Schulz

Die Trauerfeier findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Ahlswé Bestattungen, 30926 Seelze, 0 51 37 - 39 93

11436701\_000126

## FAMILIENANZEIGEN

**Traueranzeigen · Geburtsanzeigen  
· Glückwünsche**

Familienanzeigen ganz einfach telefonisch oder per E-Mail aufgeben!

in der **UMSCHAU**

Tel.: 0800 - 154 42 33  
\*kostenlose Servicenummer  
E-Mail: familienanzeigen@madsack.de


## Rat und Hilfe im Trauerfall

- Tag und Nacht
- Hausbesuche
- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Bestattungen auf jedem Friedhof
- In- und Auslandsüberführungen
- Eigene moderne Trauerhalle
- Trauerbegleitungsgruppen
- Bestattungsvorsorgekonzepte

**Henschel** Bestattungen

**Berenbostel - Im Rehwinkel 14** Tel.: (0 51 31) 79 79  
Garbsen - Auf dem Spanne 2a Tel.: (0 51 37) 79 79 9  
Osterwald - Hauptstraße 138a Tel.: (0 51 31) 90 70 70  
[www.henschel-bestattungen.de](http://www.henschel-bestattungen.de)

38056001\_002625



... wenn Sie schon zu Lebzeiten Ihren letzten Weg gestalten möchten, sprechen Sie uns an – wir beraten Sie gern.

**(05131)  
443 55 57**  
Hauptstraße 213  
30826 Garbsen

4142501\_002626

*Entreiß dich, Seele, nun der Zeit, Entreiß dich deinen Sorgen Und mache dich zum Flug bereit In den ersehnten Morgen.*

## Michael Hedwig

09 • 06 • 1956 - 10 • 03 • 2026

Danke für die besonderen letzten Jahre voller Liebe mit Dir.  
Wir vermissen Dich.

Deine Conny  
Sanni und Philipp und Mats  
Ulla und Fred  
Peter und Susanne  
Renate und Karl-Heinz  
Bille mit Familie  
Julien

Traueranschrift: Familie Hedwig  
c/o Henschel Bestattungen, Im Rehwinkel 14, 30827 Garbsen

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 17. April 2026, um 11.00 Uhr in der Kapelle des Friedhofes Garbsen - Schloß Ricklingen, Lönsweg, statt. Anschließend erfolgt die Urnenbeisetzung auf dem Friedhof Leineauve. Von freundlich zugedachten Blumen- und Kranzspenden bitten wir abzusehen.

11874301\_000126

*Man sieht die Sonne langsam untergehen und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*

## Angelika Schmidt

geb. Brein  
\* 3. September 1954 † 19. März 2026

Du bist nicht mehr dort wo Du warst, aber Du bist überall wo wir sind.

In liebevoller Erinnerung:  
**Melanie und Stefan mit Henry und Theo  
Helga und Ralf  
René und Lea mit Anouk und Ida  
Michael  
Elke  
Ferida**

Traueranschrift: M. Hamm; Laher Heide 8A, 30659 Hannover

Die Trauerfeier findet am Montag, dem 13. April 2026, um 10.00 Uhr in der Trauerhalle des Bestattungshauses Henschel, Berenbostel, Im Rehwinkel 14, statt.

Von freundlich zugedachten Blumenspenden bitten wir abzusehen.

Zu einem späteren Zeitpunkt findet die Seebestattung im engsten Familienkreis statt.

Henschel Bestattungen, Garbsen-Berenbostel, Tel. 05131 - 7979

11854001\_000126

*Du hast das Leben geliebt, und das Leben hat Dich geliebt. Deine Spuren bleiben für immer.*

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von

## Theo Kuck

\* 23. November 1936 † 28. März 2026

Wir werden Dich ewig in unseren Herzen tragen. Danke für die schöne Zeit, danke für alles, was Du uns gegeben hast.

In unendlicher Liebe  
Deine Sigrid  
Anette und Holger  
Heike und Dirk  
Maurice und Enna-Marie

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, den 15. April 2026 um 14.00 Uhr in der Kapelle des Friedhofes Garbsen-Osterwald, Robert-Koch-Straße statt.

Begleitet durch Fehrensen Bestattungen  
Hauptstraße 213, 30826 Garbsen, Telefon (05131) 443 55 57

11861401\_000126

*Geliebt und unvergessen.*

Nach einem erfüllten Leben verstarb meine liebe Frau, unsere gute Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester und Schwägerin

## Bärbel Höhn

geb. Kahlbau  
\* 19. März 1940 † 25. März 2026


Wir vermissen Dich:  
Dieter Höhn  
Sabine und Thomas Henschel  
Torsten und Claudia Höhn  
Dennis und Jenny Höhn mit Johanna  
Niclas Höhn  
Ulrich und Maria Herrklotz

Die Trauerfeier findet am Dienstag, dem 14. April 2026, um 11.00 Uhr in der Kapelle des Horster Friedhofes, Am Kahlen Berg, statt; anschließend Urnenbeisetzung.

Henschel Bestattungen, Garbsen-Berenbostel, Tel. 05131 - 7979

11848401\_000126

Die Wärme des Sommers, der Duft des Frühlings und die Treue der Tiere – das war deine Welt. Deine Familie war dein Anker.



Die Zeit mit Dir war ein Geschenk, an das wir uns immer mit einem Lächeln erinnern werden.

Maren, Du hinterlässt eine große Lücke in unserer Mitte – in unseren Erzählungen und Gedanken wirst Du immer bei uns sein.

Dankbar für die gemeinsamen Jahre bewahren wir Dich liebevoll in unseren Herzen – meine liebe Partnerin, Schwester, Tante, Schwägerin, Cousine und Schwiegertochter.

## Maren Wildhage

\* 17. September 1968 † 27. März 2026

Dr. Carsten Becker  
Carolyn und Martin Steinert mit Henrik, Carl und Johann  
Christian Buchberger und Petra Schoelkopf mit Raffael  
Kathrin Buchberger  
Jürgen Becker  
Christine und Harm Goslar mit Familie  
Hendrik Becker und Stefanie Gehrke mit Familie  
Friederike Becker-Witt und Marco Witt

Traueranschrift: Carsten Becker und Carolyn Steinert, „Abschied Bestattungen“, Jakobstraße 33, 30163 Hannover

11654001\_000206

*Es war uns in unserem Schmerz ein großer Trost zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Wertschätzung unserer lieben Verstorbenen*

## Klaus Hoppe

1939 - 2026

**Herzlichen Dank**  
für die uns auf so vielfältige Weise erwiesene Anteilnahme und Verbundenheit in unserer Trauer.  
Ein besonderer Dank gilt dem Kursana Domizil Letter, Abteilung Leineauve.

**Rita Hoppe  
mit Familie**

Seelze, im April 2026

9705301\_000126

Es war uns in unserem Schmerz ein großer Trost zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft und Wertschätzung unserer lieben Verstorbenen

## Ingrid Bielaszewski

† 19. März 2026

entgegengebracht wurde.  
Wir danken allen von Herzen.

**Heike und Gerhard**

Wülfrath, im April 2026

11753001\_000126

## Danksagung

**Hannelore Kropp**  
† 4. 3. 2026

Herzlichen Dank an alle, die mit liebevollen Worten und erwiesener Anteilnahme, unsere tiefste Trauer teilen.

**Birgit, Andrea, Jacqueline, Jessica,  
Kevin und Amelia**

Letter, im April 2026

11903001\_000126

*Im Mittelpunkt unseres Handelns stehen Mensch und Menschlichkeit.*

## BEHRENS

BESTATTUNGEN

Neben allen anderen Bestattungsformen bieten wir an:

### Komplettangebot für 2.350,- €

Enthalten ist eine anonyme Urnenbestattung in einer Urnengemeinschaftsanlage und Trauerfeier in unserer Feierhalle

Weitere Informationen finden Sie unter:  
[www.behrens-bestattung.de/#komplettangebot](http://www.behrens-bestattung.de/#komplettangebot)

Auf Wunsch:  
Finanzierung der Bestattung bis zu 36 Monaten Laufzeit!  
Stöckener Str. 20a  
30926 Seelze-Letter  
info@behrens-bestattung.de

Tag- und Nachruf  
**Telefon  
0511-40 39 90**  
Hausbesuche für Gespräche  
in gewohnter Atmosphäre

3454401\_002626

► **STELLENMARKT**

► **STELLENANGEBOTE**

► **HANDWERK / GEWERBLICHE BERUFE**

## Mechatroniker/ Elektroniker (m/w/d)

**Rodenberg (Landkreis Schaumburg) – direkt an der Autobahn**  
35 Stunden / Woche

**Modernes Druckhaus mit Tradition**

Wir sind ein modernes Druckhaus in Rodenberg – und das seit über 100 Jahren. Mit innovativer Technik, einem starken Team und kurzen Entscheidungswegen sorgen wir täglich für höchste Qualität.

**Gut erreichbar:** Unser Standort liegt direkt an der Autobahn im Landkreis Schaumburg.

**Deine Aufgaben**

- Wartung, Instandhaltung und Reparatur unserer Produktionsanlagen
- Fehlersuche und Störungsbeseitigung an mechanischen und elektronischen Systemen
- Unterstützung bei Installationen und technischen Verbesserungen

**Das bringst du mit**

- Abgeschlossene Ausbildung als Mechatroniker (m/w/d) oder vergleichbar
- Technisches Verständnis und handwerkliches Geschick
- Selbständige und strukturierte Arbeitsweise
- Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit

**Das bieten wir dir**


- Attraktive Vergütung mit zusätzlichen Sozialleistungen (z. B. JobRad, vermögenswirksame Leistungen, betriebliche Altersvorsorge)
- Hansefit
- Sicherer Arbeitsplatz in einem traditionsreichen Unternehmen
- Modernes Arbeitsumfeld mit hochwertiger Technik
- Kollegiales Team und flache Hierarchie

**Jetzt bewerben!**

Du möchtest Teil unseres Teams werden? Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung!

Deine Ansprechpartnerin: Frau Maren Stiebitz, ☎ 05723 700984

**bewerbungen@oppermann-dzn.de**  
Gutenbergstr. 1, 31552 Rodenberg



**druckzentrum  
niedersachsen**

**OPPERMANN**

11127001\_002626

Dein Job in Hannover & Region

# lokalboten.de

#1 für Zustelljobs

**Freie Stellen in**

- Garbsen Horst
- Schloss Ricklingen
- Bordenau
- Otternhagen
- Nöpke
- Dudensen

Heute eingestellt,  
morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!



jetzt.bewerben@lokalboten.de  
Hotline: 0800 1234 399 (kostenfrei)

10444801\_002626

## Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online, telefonisch (0800 1234 399) oder über WhatsApp

bewerben und den QR-Code scannen:






## Freie Gebiete:

- Velber
- Gümmer
- Letter
- Altgarbsen
- Frielingen
- Almhorst
- Horst



11200001\_002626



**Oppermann Druck und Verlag GmbH & Co. KG**

# Finanzbuchhalter (m/w/d) gesucht

Wir sind eine familiengeführte Unternehmensgruppe und suchen eine erfahrene Persönlichkeit, die Lust hat, Verantwortung zu übernehmen, breit aufgestellt ist und uns in allen Bereichen der Buchhaltung unterstützt.

Wenn Sie Wert auf Eigenständigkeit, kurze Entscheidungswege und ein kollegiales Umfeld legen – dann sollten wir uns kennenlernen.

**Bewerben Sie sich jetzt und werden Sie Teil unseres Teams!**

**Kontakt** Oppermann Druck und Verlag GmbH & Co. KG  
Gutenbergstr. 1, 31552 Rodenberg  
Herrn Marco Pieren | E-Mail: [bewerbungen@oppermann-druck-u-verlag.de](mailto:bewerbungen@oppermann-druck-u-verlag.de)

11127001\_002626

► **WEITERE BERUFSFELDER**

**Wir suchen (m/w/d)**

- Architekten
- Vertriebsleiter

Detaillierte Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Webseite.

**Germann**  
planen + bauen

Germann Baubetreuung GmbH  
Niels-Bohr-Straße 10, 31515 Wunstorf  
[www.germann-bau.de](http://www.germann-bau.de)

11882301\_002626

**Arbeitslos?**

Führerscheinförderung zum LKW- oder Busfahrer durch die Agentur für Arbeit oder das JobCenter möglich. Wir vermitteln Ihnen kostenlos einen Arbeitsplatz.

[www.bzvanik.de](http://www.bzvanik.de) ☎ (01 70) 3 12 89 93 oder ☎ (0 50 41) 77 66 46

**Fliesenleger sucht Arbeit**  
Telefon 01 52/19303170

11167701\_002626

Die beste Werbung für Sie:

Eine Anzeige in der UMSCHAU




## Mein CARE-Paket für die Zukunft

Wie Ihr Testament Gutes tut.

Bestellen Sie jetzt Ihren kostenfreien Ratgeber: 0228 97563-25, [vererben@care.de](mailto:vererben@care.de)

[www.care.de/vererben](http://www.care.de/vererben)

11882301\_002626

**Ihr Gutschein für den CARE-Testament-Ratgeber**

Ein Muster-Testament und Checklisten helfen Ihnen dabei, Ihren Nachlass so zu gestalten, wie Sie es sich wünschen.

**Jetzt einlösen und bestellen**

Post: CARE Deutschland e.V., Siemensstr. 17 - 53121 Bonn

Telefon: 0228 97563-25  
Fax: 0228 97563-51  
E-Mail: [vererben@care.de](mailto:vererben@care.de)

Informationen zur Verarbeitung Ihrer Daten finden Sie unter: [care.de/Datenschutz](http://care.de/Datenschutz)

► **MINI- UND NEBENJOBS**

**Aushilfskräfte (m/w/d) im Verkauf und Warenpflege** für unsere Märkte mit Beet- und Balkonpflanzen in Langenhagen und Garbsen-Berenbostel in Voll- und Teilzeit gesucht. Saisonbedingter Verkauf vom 22.4. bis ca. 25.06.2026. Mehr Informationen unter [noetel@baumschule-noetel.de](mailto:noetel@baumschule-noetel.de) oder von 14 bis 18 Uhr unter ☎ 0173 421 89 59

► **STELLENGESUCHE**

Zuverl. Maler su. Arbeit (0162)9421859

► **STELLENGESUCHE**

Maler sucht Arbeit, auch am Wochenende ☎ 0176/40705700

► **MINI- UND NEBENJOBS**

**Malteser**  
...weil Nähe zählt.



**Was bleibt, wenn wir gehen?**

Ein Testament schafft Klarheit und bewirkt Gutes.

**Testamentsratgeber kostenlos:**  
Telefonisch: 0221 9822-2322  
Schriftlich: Malteser Hilfsdienst e.V.  
Stichwort: Testament  
Erma-Scheffler-Straße 2  
51103 Köln  
Online: [malteser.link/ratgeber](http://malteser.link/ratgeber)

Zentralkonto für Nachlässe:  
Malteser Hilfsdienst e.V.  
IBAN: DE93 3706 0193 0002 0200 25  
BIC: GENODE33  
Stichwort: Testamentspende





## Mein Leben. Mein Wille.

Ein Fonds nur von Frauen? Ein Frauentestament für eine gerechtere Welt? Lassen Sie uns darüber reden. Ich bin für Sie da.

Katrin Heibbüchel:  
0241 442-503  
[heibbuechel@misereor.de](mailto:heibbuechel@misereor.de)  
[frauen-testament.de](http://frauen-testament.de)

**misereor**  
GEMEINSAM GLOBAL GERECHT

► **IMMOBILIENMARKT**

► **IMMOBILIENVERKAUF**

► **EIGENTUMSWOHNUNGEN**

### K & M Fensterbau GmbH Meisterbetrieb

Kunststoff & Metallbau • Qualität aus Prinzip

Fenster • Haustüren • Wintergärten • Terrassendächer  
Alle Produkte in Kunststoff, Aluminium oder Holz!  
Rollläden • Markisen • Glasservice u.v.m. auf Anfrage.  
Für Alt- und Neubauten.

**Reparaturservice von Fremdprodukten**

Besuchen Sie unsere Ausstellung: Hannoversche Str. 169, 30823 Garbsen

30926 Seelze • Tel. 05137/8776233 • Fax 8776228  
E-Mail: [km-fensterbau@t-online.de](mailto:km-fensterbau@t-online.de)

3675201\_002626

**Altgarbsen 1,5 Zi., 41m², EG, leicht renovierungsbedürftig, VB 109.000,-€**  
☎ 0173/6179879 o. ☎ 01523/1620480 nur an privat

► **HÄUSER**



**Musterhausbesichtigung**  
Garbsen / Osterwald, Auterweg 25  
Sonntag, den 12.04. von 14 – 16 Uhr  
Wohnqualität für höchste Ansprüche, 175 m² Wfl., 5 Zi., Ankleide, 2 Bäder

**Germann**  
☎ 05031 77916 • [www.germann-bau.de](http://www.germann-bau.de)

11879101\_002626



Entdecken Sie unsere 10 Bungalow-Typen oder lassen Sie Ihr Traumhaus ganz nach Ihren Vorstellungen planen. Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!

**Germann**  
☎ 05031 7791-73 • [www.germann-bau.de](http://www.germann-bau.de)

11880201\_002626

► **IMMOBILIENKAUF- GESUCHE**

► **EIGENTUMSWOHNUNGEN**

**Eigentumswohnung oder MFH gesucht** von privatem Anleger, vermietet oder Leerstand auch sanierungsbedürftig ☎ 05192 137 92 15

► **HÄUSER**

**Junge Familie sucht** dringend ein Haus (bevorzugt Bungalow) mit großem Garten, da wir ein autistisches Kind haben, der viel Platz und eine geschützte Umgebung im freien Bereich. Gerne in Havelse, Garbsen-Mitte, Alt-Garbsen oder Berenbostel. Über Hinweise oder Angebote würden wir uns sehr freuen.  
TEL.: 015205102500

► **REIHENHAUS GESUCHT** ☎ 051371499980

► **ANLAGEOBJEKTE**

**SUCHE als Anlage** Mehrfamilienhaus oder Wohnung zum Kauf in Garbsen +25Km Umkreis ☎ 0172-195 16 46

► **GRUNDSTÜCKE**

**Wir kaufen Baugrundstücke für Ein- & Mehrfamilienhäuser**  
• Schnelle & seriöse Abwicklung  
• Auch mit Altbestand

**NURDA** 50 Jahre  
☎ 05139 996624 • [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

11650201\_002626

► **SUCHE HAUS**

EFH / MFH, auch sanierungsbedürftig und älter oder zum Abreißen.  
☎ 0176/86099868

► **SUCHE BAUMÖGLICHKEIT** ab 400qm. Abschnitt vom Garten, Abrisshaus, 2. Reihe, Resthof, o.ä. ☎ 0176-15416372

► **MIETANGEBOTE**

► **2 ZIMMER**

Für **kreative Handwerker**, Altgarbsen 1,5 Zi., 41m², EG, KM 380,-€ + 3 MKT.  
☎ 0173/6179879 o. ☎ 01523/1620480 nur an privat

► **MIETGESUCHE**

► **WOHNUNGEN**

Ältere Frau mit Katze sucht eine 2-Zi.-Parterre Whg. im Raum Garbsen.  
☎ 05131/461021

► **Uns interessiert Ihre Meinung!**

**UMSCHAU**

(0 51 37) 7 50 35 • [redaktion@umschau-online.de](mailto:redaktion@umschau-online.de)

**Geben Sie Ihre Immobilie in seriöse Hände.**

Wir suchen für unsere Kunden...

- Einfamilienhäuser
- Reihenhäuser und DHH
- Grundstücke
- Mehrfamilienhäuser
- Eigentumswohnungen

in und um...  
• Garbsen  
• Seelze

Für Sie vor Ort  
Andre Zauske  
05137 / 909713



**Hannoversche Volksbank Immobilien**  
[www.hanvbimmo.de](http://www.hanvbimmo.de)

10248901\_002626

**FAMILIENANZEIGEN**

**in der UMSCHAU**

Tel.: 0800 - 154 42 33  
\*kostenlose Servicenummer  
E-Mail: [familienanzeigen@madsack.de](mailto:familienanzeigen@madsack.de)

Deutsche Umwelthilfe

50 Jahre Wir setzen Umweltschutz durch

Mach mit. Als Fördermitglied. Für uns alle!

[www.duh.de/](http://www.duh.de/)  
50 Jahre

DZI Spenden-Siegel



**NABU**



Eleganter Tänzer sucht liebevolle Partnerin für lebenslanges Glück.  
Tel.: 030.284984-1574

Helfen Sie mit einer Kranich-Patenschaft!

Schützen Sie mit uns diesen beeindruckenden Vogel und seine Zugrouten.

NABU.de/kranich-pate  
E-Mail: [paten@nabu.de](mailto:paten@nabu.de)

Eine Patenschaft können Sie auch verschenken!

REISEMARKT

REISEMARKT DEUTSCHLAND

NIEDERSACHSEN

Das kleine Meer für zwischendurch, FeWo f. 2 Erwachsene, 2 Kinder, 44m², am Dümmer See zu vermieten, 50m bis zum Strand. Wohnzi. mit Küchenzeile, Schlafzimmer, Kinderzimmer. Kontakt: seemomente@gmx.de

REISE / TOURISTIK

WEITERE ANGEBOTE

SKAN-CLUB 60 plus ZAUBERHAFTER HARZ Morada HOTEL ALEXISBAD im Selketal 8-Tage-Seniorenreisen Komfortable Zimmer, gastronomische Einrichtungen im Harzer Stil, ein renovierter Wellnessbereich mit Hallenbad und Saunen sowie das Spa „WaldOase“ für individuelle Wellnessangebote.

KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

ALLGEMEINE PLATZIERUNG

1. Kfz-Entsorgung kostenlos, zertifizierter Betrieb, Abholung nach Absprache möglich 2. Kfz-Ankauf aller Art AT Autorecycling GmbH

Roller, Mopeds, Motorräder, Aufsitzmäher gesucht. Auch defekt. 05121/2068883

MOTORRÄDER / ZWEIRÄDER

Kaufe Motorräder (05121) 514583

HERZLICHE EINLADUNG ZUR HAUSMESSE Camping, Spaß & Familienzeit mit tollen Angeboten, vielen Ausstellern, Hüpfburg & leckerem Essen!

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Kaufe PKW, Busse, LKWs Bj. 70-2022 auch ohne TÜV mit Mängeln, hohe KM, Unfallfrei, Motorschäden, einfach alles anbieten. Tel. 0172/4937225

Autoankauf. Wir kaufen jedes Fahrzeug. Jetzt Termin vereinbaren. 0170/2126315 05137/9084144

Suche Suzuki Jimny ab Bj. 2018 (neues Modell) 0177/147 69 26

MOTORRÄDER / ZWEIRÄDER

Suche altes Moped Motorrad defekt oder total verrostet 015111520265

WOHNMOBILE / -WAGEN

Wir kaufen Wohnmobile+Wohnwagen 03944-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

PRIVATE KLEINANZEIGEN

Tel.: 0800 - 154 42 33 \*kostenlose Servicenummer E-Mail: kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Jetzt Gutes tun: Du tust gut. misereor GEMEINSAM GLOBAL GEBET

VERSCHIEDENES

Draht- und Holzzäune

Sichtschutz, Gitter- u. Kunststoffzäune, Toranlagen, Betonsockel, Carports, Drahtmaterial, Zaunlasuren, Materialverkauf ab Lager, Montage- u. Reparaturservice, Musterausstellung Klängenberg Zäune

Malerarbeiten aller Art

eigenes Gerüst, Tapezierarbeiten Fußboden verlegen Udo Nerlich Im Kanaleck 27, Lohnde Tel. 05137/92428 od. 50797

Mein Schiff Flow Taufe, 7 Tage Hannover - Mittelmeer, ab 17.06.26, rüstiger Rentner sucht wegen Ausfall Begleiter für BK-Kabine. 05131/2849

KAUFE.ORDEN.PICKELHAUBEN UNIFORMEN.URKUNDEN.FOTO'S HELME.Hr.Röhl 05102739927 mail: hermangali@freenet.de

Ehrliche Schlüssel-Finderin gesucht, Netto-Markt in Seelze, Dienstag 31.03., 15:45Uhr. 05137/91690

Klavier und Keyboardunterricht bei Ihnen zu Hause 0163 7218377

NABU Werden Sie Fluss-Pate! NABU.de/fluss-pate E-Mail: paten@NABU.de Tel.: 030.284984-1574

THW STIFTUNG Helfen Sie Helden! Stärken Sie mit Ihrem Testament den Zivil- & Katastrophenschutz.

THW STIFTUNG Helfen Sie Helden! Stärken Sie mit Ihrem Testament den Zivil- & Katastrophenschutz. Technisch. Helfen. Weltweit.

Stärken Sie mit Ihrem Testament den Zivil- & Katastrophenschutz. Die Stiftung THW unterstützt die rund 88.000 ehrenamtlichen THW-Helferinnen und -Helfer mit technischer Spezialausrüstung für die Einsätze.

Auf diese Weise sind sie im Fall von Naturkatastrophen und Unglücksfällen bestmöglich ausgerüstet und können jederzeit in Deutschland und weltweit für Menschen in Not da sein.

Stiftung Technisches Hilfswerk stiftung-thw.de/testament 030 - 288 769 825

Die Stiftung THW unterstützt die rund 88.000 ehrenamtlichen THW-Helferinnen und -Helfer mit technischer Spezialausrüstung für die Einsätze.

Auf diese Weise sind sie im Fall von Naturkatastrophen und Unglücksfällen bestmöglich ausgerüstet und können jederzeit in Deutschland und weltweit für Menschen in Not da sein.

Stiftung Technisches Hilfswerk stiftung-thw.de/testament 030 - 288 769 825

Deutsche Umwelthilfe 50 Jahre Wir setzen Umweltschutz durch Umweltschutz? BRINGEN WIR VORAN.

Zusammen mit der Deutschen Umwelthilfe und unserer Community gehen wir auf die Straße, weil es um unsere Zukunft geht. Wir sehen uns: bei der nächsten Demo und auf Social Media.

Mach es wie Bianca und Bjarne. Mach mit. Für uns alle. www.duh.de/50jahre

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

Haushaltsauflösungen Entrümpelungen An- und Verkauf Thomas Ertel 0172 5 13 03 44

!!Serioser Ankauf!!

Pelze, Krüge Römergläser, Handtasch., Porzellan, Damenbekleidung, Näh-Schreibma., Schmuck, Zinn, Münzen, Möbel, Bleikristall, Schallpl., Bücher 01636248911 Frau Kahl auch Sa/So

Kaum benutztes hochw. Ecksofa, 5 Monate, wegen Umzug zu verkaufen, halber NP, Bilder über WhatsApp 01 578 507 10 42

Kaufe altes Silberbesteck, auch versilbert (0177) 8884144

Kaufe Omas Geschirr, Möbel Gläser 0511/4581945 oder 0162/8624379

TV / FOTO / PHONO / ELEKTRONIK Sammler sucht gebrauchte Schallplatten und HiFi-Stereo-Geräte 0170/3610367

SCHMUCK & UHREN

Suche Uhren aller Art 01605319258!

GARTEN

STRUG Garten- und Landschaftsbau Gartenpflege/Neugestaltung, Rollrasen, Heckenschnitt, Pflasterarbeiten, Objektpflege, Grabpflege, Baumfällung, Dachrinnenreinigung u. v. m. Tel.: 05137-782 29 Mobil: 0172-511 32 09 Fax: 05137-93850 70 E-Mail: L.Strug@gmx.de

Gartenpflege aller Art, Baum- und Heckenschnitt. (0162) 8982409

Zaunbau, Baumfällung, Pflasterarb., Rollrasen uvm. 0157/52461902

Gartenpflege, Rasen vertikutieren 0172 1790101

KUNST- UND SAMMLERMARKT

Achtung Großer Ankauf! Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel zum fairen Preis (0152) 15 23 78 11

Waffen-Sammler mit Erwerbserlaubnis sucht: Schreckschuss, Luft & Vorderlader, Deko & Salut, Karabiner, Bajonette usw. 0176 96 45 42 33

BAUEN & WOHNEN / BAUMARKT

Treppen-, Balkone-, Terrassenfliesenverlegung 0160/977 396 54

HOBBY UND FREIZEIT

Suche alte Videospiele/Konsolen zB Nintendo, Sega, Playstation, Atari, xbox u.ä. Zubehör, Controller, Zeitschriften, Werbemittel... 04236 8089944

kaufe Luftgewehre und Luftpistolen auch defekt sowie Wiederladezubehör 015170130953

Modellbahner suchen Eisenbahn & Zubehör. Anlage oder Sammlung. Auch Modellfahrzeuge usw. 0175-777 44 99

DIENSTLEISTUNGEN

Fenster & Gardinen sauber - alles am selben Tag Wir reinigen: Fenster & Gardinen Terrassenüberdachung & Rollläden alles auch einzeln möglich Kostenlos & unverbindlich WhatsApp möglich www.cm-dienstleistung.de Telefon: 0511 - 165 89 305

Dachdecker bietet an: Flachdachsanierung, Dachreparaturen, Asbest Abbau + Entsorgung Schweißbahn, Garagendach, Carport, Dachrinne reparieren u. erneuern, Dämmung, Fassade, Terrasse bauen 0176/42559229 Matthias Dachdecker

www.ihr-helferchen.de Die faire Haushaltsauflösung & Entrümpelung. Vom Keller bis Dach. Mit fairer Wertverr. Wir arbeiten gründlich, besenrein & diskret. 0511/12271851

Für Senioren bequemes Renovieren. Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.seniorenmalerei.de (0511)-314441

www.allesweg24.de Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. (0511) 499495

MontageService Jaskulski. Wir reparieren Ihre Fenster, Rollläden, Türen: ggfs. auch Erneuerung. 05137-8779324

Dachsanierung frei, Garage, Carport, Dachrinnen, Isolierungen, Reparatur, Fassaden/Verkleidung(0157) 33370799

Gartenarbeiten und Entsorgung aller Art. 30% Rabatt (01 51) 64 34 69 48

aktasderpacktdas.de 0511/5347369 Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung

Hecken/Baumschnitt,Gartenpflege zum FP.-10% Rabatt 0176 23608987

Entrümp. & Kleintrans. (0163)9134970

MARKTPLATZ

UNSERE LEISTUNGEN > Altflugenentfernung > Neuverfugung > Sanitärbereiche > Sockelleisten > Duschen / Badewannen > Außenbereich > Glasversiegelung > Schimmelentfernung WWW.FUGEN-SOYSAL.DE

FUGENVERSIEGELUNG Soysal GmbH Recep Soysal Geschäftsführer Tel.: 05033 - 981 43 40 Mobil: 0176 - 60 89 02 47 E-Mail: info@fugen-soysal.de

Gartenpf./Pflasterarb., 0172/1593860 Gartenpflege zum FP 0163/7709224 Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401

VERANSTALTUNGEN



500 Stimmen GESUCHT für das POP - GOSPEL - ROCK Projekt

Ein Aufruf an alle, die das Singen lieben: 500 Sänger ein ganz besonderes Klangvolumen.

500 Stimmen auf der Bühne – ein unvergessliches Erlebnis. Los geht es in Hannover mit dem Eingangsworkshop am 13. Juni '26. Danach wird 1x monatl. geprobt und sich 6 Monate lang auf den großen Auftritt vorbereitet: dem singOUT-Konzert im Kupelsaal Hannover, am 06. März '27. Dort präsentieren die 500 Stimmen mit Solisten und Band, eine Musikexplosion der Extraklasse.

Das singOUT-Mass-Choir-Projekt von Silas Edwin ruft wieder alle auf: Sei dabei, mit 500 weiteren Stimmen auf der Bühne. Ab sofort werden aus Hannover und Umgebung wieder Sänger jeden Alters gesucht, die mitmachen und die Begeisterung weitergeben möchten. singOUT garantiert ein unvergessliches Erlebnis mit viel Spaß, Musik und vielen Emotionen. Von Gospel bis hin zu Pop und weiteren Musikrichtungen; der Mass-Choir erhält durch die Stimmgewalt der

Mitmachen können alle, die Freude am Singen haben sowie die Dynamik eines Mass-Choirs erleben möchten. Sei dabei! Anmeldung und weitere Info: www.singout-projekt.de

DR. ROHRBACH SCHULEN HANNOVER rohrbach-schulen.de

Komm zu uns und werde Physio- oder Ergotherapeut:in! Studium neben der Ausbildung möglich! Physiotherapie B.Sc. I Ergotherapie B.Sc. Heisenbergstraße 17 | 30627 Hannover | Tel. 0511 95 68 90

MEIN ERBE WILDNIS IHRE INITIATIVE, UM ARTEN UND VIELFALT NACHHALTIG ZU BEWAHREN ZOOLOGISCHE GESELLSCHAFT FRANKFURT

BEKANNTMACHUNGEN

Einladung zur Jahresversammlung der Jagdgenossenschaft Schloß Ricklingen Hiermit laden wir alle Mitglieder zu unserer Jahresversammlung am Dienstag, den 28. April 2026, um 20.00 Uhr in das Gerätehaus der Ortsfeuerwehr Schloß Ricklingen, Voigtstr. 6, 30826 Garbsen, ein. Um eine verbindliche Anmeldung bis 5 Tage vor der Versammlung wird gebeten.

- Tagesordnung 1. Eröffnung und Begrüßung 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und Tagesordnung, sowie der Beschlussfähigkeit 3. Bericht der Schriftführerin und Genehmigung des Protokolls der letzten Versammlung 4. Kassenbericht 5. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes 6. Wahlen a. Der oder die Vorsitzende b. Schriftführer/in c. Kassenführer/in d. ein/e Kassenprüfer/in 7. Verwendung des Jagdgeldes 8. Verschiedenes

BEKANNTSCHAFTS-ANZEIGEN

BEKANNTSCHAFT

SIE SUCHT IHN

Ulrike, 64 J., natürlich, mit weibl. Figur u. hüb. Gesicht. Ich liebe das Landleben, koche mit Leidenschaft, halte meinen Haushalt in Ordnung. Was mir fehlt: füreinander da sein, Nähe spüren, gebraucht u. geliebt werden. Findest Du auch, dass alles zu zweit schöner ist? Dann melde Dich üb. PV, ich freue mich sehr auf Dich. Tel. 01520-8293309

Ulla, 69 J., verwitwet, mit schlankweibl. Figur. Bin eine ordentl. u. aufmerksame Hausfrau, die gerne kocht, Auto fährt u. Musik mag. Möchte Ihnen meine Fürsorge u. Liebe schenken. Sollten Sie ortsgb. sein, kann ich auch zu Ihnen kommen. Folgen Sie Ihrem Herzen u. rufen Sie üb. PV an. Tel. 0176-34498406

ER SUCHT SIE

Er (60, ungeb., Tagesfreiz.) su. nette Dame f. Dates, Freundschaft, u. viel. Partnerschaft SMS 0160 65 47 573

Hans Boger Stiftung Bauchspeicheldrüsenkrebs Unterstützen Sie Forschung! www.pankreasstiftung.de

Schreib Lust? Super, wir lesen gern!

Schicken Sie Ihre Leserbriefe, Fragen oder Meinungen einfach an: E-Mail: redaktion@umschau-online.de

UMSCHAU

MADSACK Medien Hannover GmbH & Co. KG August - Madsack - Straße 1 30559 Hannover E-Mail: anzeigen@umschau-online.de Verantwortlich für den Anzeigenteil: Patrick Bludau Redaktionsleitung: Thorsten Schirmer Redaktionskoordination: Bettina Reimann Redaktionelle Mitarbeit: Oliver Krebs Fließtextanzeigen - Annahme: Tel.: 0800 / 1 544 233 \*kostenlos Servicenummer

Zustellung: WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH, August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover, Unter www.umschau-garbsen.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben. Druck: Druckzentrum Niedersachsen Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis: „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherprotal www.werbung-im-Briefkasten.de

# Rätselspaß am Wochenende

Schau, Vorführung	Binnenmeer in Kasachstan	Früchte	Ozean	italienisch: drei	panischer Ansturm	breiige, erdige Flüssigkeit	Täuschung	Vorname der Lempfer	russ. Schriftsteller † (Maxim)	Neckerei	
Segelstange	Himmelskörper	4	5	7	Putsch	Sänger der 60er (Billy) †	2	8	Abk.: am Ende		
3	Skat ausdruck	absurd	6	<div style="text-align: center;"> <h2>UMSCHAU</h2> <h3>am Wochenende</h3> <p>Wochenzeitung für Garbsen und Seelze</p> </div>							
Stadt an Blau und Donau	französisch: er	Insel der griech. Zauberin Circe	Siegerin								
Keimzelle	albanische Währung	entwässerter Schlick									
gallerartige Substanz	Dt. Presseagentur (Abk.)	Lebensbund	russisches Kampflugzeug								arab. Märchenfigur („... Baba“)
politischer Aufwiegler	Teil der Stunde	arabische Langflöte	1	2	3	4	5	6	7	8	
Geisteswissenschaft	Meerrieser der nord. Sage										

# Karrierestart Abfallwirtschaft: aha vergibt FÖJ-Plätze in der Umweltkommunikation



Der Zweckverband aha sucht engagierte Freiwillige, die Abfallvermeidung und Stadtsauberkeit aktiv mitgestalten wollen.  
Foto: aha region

**REGION.** Zwischen Social Media und Deponieführungen: Junge Menschen können ab August 2026 Ökologie und Öffentlichkeitsarbeit verbinden. Der Zweckverband aha sucht engagierte Freiwillige, die Abfallvermeidung und Stadtsauberkeit aktiv mitgestalten wollen.

Die Abfallwirtschaft Region Hannover (aha) bietet jungen Menschen die Chance, Theorie und Praxis des Umweltschutzes zu verbinden: Ab August 2026 sind wieder Stellen im Freiwilligen Ökologischen Jahr (FÖJ) in der Unternehmenskommunikation zu besetzen. Der Fokus liegt dabei auf der Umweltpädagogik und der aktiven Mitgestaltung der Stadtsauberkeit in der Region Hannover.

#### ZWISCHEN DIGITAL CONTENT UND DEPONIEFÜHRUNG

Das FÖJ bei aha zeichnet sich durch eine hohe Aufgabenvielfalt aus. In der Zentrale in der

Karl-Wiechert-Allee unterstützen die Freiwilligen die Presse- und Öffentlichkeitsarbeit sowie das Kampagnenmanagement.

„Wir bieten jungen Menschen die Möglichkeit, ihren Schwerpunkt selbst zu wählen – ob sie nun kreativen Content für unsere Social-Media-Kanäle wie @hannoversauber gestalten oder Schulklassen durch unsere mechanisch-biologische Restabfallbehandlungsanlage (MBA) führen möchten“, erklärt die Mentorenschaft bei aha. Zur kreativen Arbeit steht den Freiwilligen unter anderem ein Zeichentablet zur Verfügung, um umweltbildende Maßnahmen grafisch umzusetzen.

#### WISSEN VERMITTELN FÜR EINE SAUBERE ZUKUNFT

Ein zentraler Bestandteil des Jahres ist die Umweltbildung im Sinne der Bildung für nachhaltige Entwicklung (BNE). Die Freiwilligen begleiten Workshops, bera-

ten Einwohner:innen telefonisch zu Abfallthemen und wirken an Projekten zur Abfallvermeidung mit. Dabei sind sie regelmäßig im direkten Kontakt mit der Öffentlichkeit und sammeln wertvolle Erfahrungen für ihre spätere Laufbahn in pädagogischen, ökologischen oder kommunikativen Berufen.

#### STRUKTUR UND RAHMENBEDINGUNGEN

Das FÖJ bei aha richtet sich an junge Menschen zwischen 15 und 27 Jahren. Neben der praktischen Arbeit (maximal 50 % Routineaufgaben in der Verwaltung) nehmen die Teilnehmenden an fünf landesweiten Seminarwochen teil, um sich mit anderen Freiwilligen zu vernetzen und ökologische Themen zu vertiefen.

Mehr über das FÖJ bei der Abfallwirtschaft Region Hannover (aha): [www.aha-region.de](http://www.aha-region.de).

## Stoffspenden für ehrenamtliches Nähprojekt gesucht

**GARBSEN (STP).** Mit persönlichem Engagement zur Stärkung der Gemeinschaft beitragen – das ist die Idee, die hinter dem Garbsener Freiwilligentag steht. Zahlreiche Vereine und Initiativen unterstützen auch in diesem Jahr wieder die Veranstaltung

der Stadt Garbsen. Auch das Ehrenamtsprojekt Maschenzauber ist in diesem Jahr dabei und bietet ein Taschen-Nähprojekt für den guten Zweck an. Für dieses Angebot werden Stoffe, die sich für den Einsatz als Tasche eignen und ein Mindestmaß von 40 mal

50 Zentimeter aufweisen, benötigt.

Wer über Stoffreste verfügt und diese für den guten Zweck zur Verfügung stellen möchte, kann diese gern bei der FreiwilligenAgentur im Rathaus abgeben. Die Abgabe der Stoffspen-

den ist ab sofort möglich.

Weitere Informationen sind beim Team der FreiwilligenAgentur unter Telefon (05131) 707574 oder nach einer E-Mail an [freiwilligenagentur@garbsen.de](mailto:freiwilligenagentur@garbsen.de) erhältlich.

## Ihr Spezialist und Ansprechpartner rund um DSG-Getriebe



### Autozentrum Garbsen bietet professionelle Hilfe bei DSG-Getrieben

Garbsen – Moderne Fahrzeuge sind heute häufig mit sogenannten DSG-Getrieben ausgestattet. Diese Doppelkupplungsgetriebe sorgen für schnelle Gangwechsel und einen hohen Fahrkomfort. Gleichzeitig handelt es sich um komplexe Technik, die regelmäßige Wartung und im Schadensfall eine fachgerechte Reparatur benötigt. Mit dem Autozentrum Garbsen gibt es in der Region Hannover einen spezialisierten Ansprechpartner für genau diesen Bereich. Das Unternehmen hat sich auf Wartung, Diagnose und Instandsetzung von DSG-Ge-

trieben spezialisiert und unterstützt Autofahrer bei unterschiedlichen Getriebeproblemen. Typische Anzeichen für Probleme können beispielsweise Ruckeln beim

Schalten, ungewöhnliche Geräusche während der Fahrt oder Fehlermeldungen im Fahrzeug sein. In

**Autozentrum Garbsen versteht sich als Ansprechpartner für alle Fragen rund um DSG-Getriebe, Wartung und Reparatur.**



Schalten, ungewöhnliche Geräusche während der Fahrt oder Fehlermeldungen im Fahrzeug sein. In

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

solchen Fällen ist eine fachkundige Diagnose besonders wichtig, um größere Schäden zu vermeiden. Das Team vom Autozentrum Garbsen verfügt über

lungsgetriebe an. Dazu gehören unter anderem DSG-Wartungen und Ölwechsel, Reparaturen bei Lager-schäden sowie die komplette Instandsetzung von DSG-Getrieben. Ein wichtiger Vorteil für Fahrzeughalter besteht darin, dass viele

Schäden nicht zwangsläufig einen teuren Austausch des gesamten Getriebes erfordern. Durch eine gezielte Analyse und fachgerechte Reparatur lassen

sich viele Getriebe wieder instand setzen, wodurch Kosten deutlich reduziert werden können.

Mit seinem Service richtet sich das Autozentrum Garbsen an Autofahrer

aus Garbsen sowie aus der gesamten Region Hannover. Neben technischer Kompetenz legt das Unternehmen großen Wert auf transparente Beratung und zuverlässige Arbeit.



Unsere Produkte auf: [www.az-teile.de](http://www.az-teile.de)  
Hotline: 0163 - 1553322 oder per WhatsApp



**Autozentrum Garbsen:** Als zertifizierte und ausgezeichnete KFZ-Meisterwerkstatt legen wir großen Wert auf Qualität, Zuverlässigkeit und Kundenzufriedenheit. Mit jahrelanger Erfahrung und einem hochqualifizierten Team sind wir Ihr Ansprechpartner, wenn es um die Instandsetzung von BMW xDrive Verteilergelassen und Vorderachsgelassen geht. Unser Werkstatt bieten Ihnen:

- Tiefgehendes technisches Verständnis für Vorderachsgelassen und Verteilergelassen BMW
- Fokus auf höchste Qualität
- Fachgerechter Einbau in Deutschland, Österreich und der Schweiz



Bremer Straße 39 · 30827 Garbsen/Berenbostel

Tel.: 05131 / 501 88 77

[www.autozentrum-garbsen.de](http://www.autozentrum-garbsen.de)

Mail: [info@autozentrum-garbsen.de](mailto:info@autozentrum-garbsen.de)

## Interessante Sportangebote im Förderverein für Reha

**FRIELINGEN.** Der Förderverein für Rehabilitation bietet Kurse, die in der Sporthalle in Frielingen, Bürgermeister-Wehrmann-Straße 10, unter Anleitung von ausgebildeten Trainerinnen stattfinden.

In folgenden Kursen sind noch Plätze frei: Fitness nach Pilates dienstags von 18 bis 19 Uhr; Step-Aerobic dienstags von 19 bis 20 Uhr; Entspannungskurs donnerstags von 17 bis 18 Uhr.

Informationen und Anmeldung beim Förderverein für Reha unter [info@reha-frielingen.de](mailto:info@reha-frielingen.de) oder unter Telefon (05131) 456913.

## Ausschüsse und Ortsrat tagen in öffentlichen Sitzungen

**GARBSEN (STP).** In der nächsten Woche tagen drei Gremien der Stadt Garbsen in öffentlicher Sitzung im Ratssaal des Rathauses. Wie immer können sich Interessierte zu Sitzungsbeginn im Rahmen der Einwohnerfragestunde zu Wort melden. Der Ausschuss für Kultur und Sport kommt am Dienstag, 14. April, um 18 Uhr zusammen. Der Ortsrat Garbsen hat am Mittwoch, 15. April, um 18 Uhr eine Sitzung. Der Ausschuss für Bauen, Stadtentwicklung, Umwelt und Klimaschutz tagt am Mittwoch, 15. April, um 18 Uhr. Die Tagesordnungen der Sitzungen sind dem Ratsinformationssystem auf der städtischen Internetseite zu entnehmen. Für die Online-Teilnahme an den hybriden Sitzungen kann man sich ab sofort bis zum jeweiligen Sitzungstag um 12 Uhr anmelden. Das ist wie immer möglich mittels formloser E-Mail an [ratsinfo@garbsen.de](mailto:ratsinfo@garbsen.de) sowie unter Telefon (0 51 31) 707-324 oder -345.



Das Gartenfestival Blumen & Ambiente findet in diesem Jahr vom 30. April bis zum 3. Mai statt. Foto: ECM GmbH

## Karten für „Blumen & Ambiente“ gewinnen

**T**ermin für Gartenfans und Gourmets: Auf dem Landgut Wienhausen bei Celle findet vom 30. April bis 3. Mai die Veranstaltung „Blumen & Ambiente“ statt. In dem weitläufigen Park der historischen Gutsanlage am Kloster Wienhausen präsentieren internationale Aussteller, Gartenarchitekten und Handwerker ein breites Angebot rund um Pflanzen und Gartenkultur.

Im Mittelpunkt stehen besondere Gewächse wie Duft- und Heilkräuter, Gehölze, Spalierobst und Gemüse. Ergänzt wird das Sortiment durch Gartengeräte, Rankhilfen, Pflanzgefäße sowie Kunsthandwerk, Dekorationen, Schmuck, Mode und Textilien im ländlichen Stil. Gestaltete Gartenbereiche zeigen unterschiedliche Ideen der Garten- und Landschaftsplanung. Auch kulinarisch wird einiges geboten, darunter Blütensalate, Fisch- und Käsespezialitäten sowie Kaffee und Kuchen und Fruchtcocktails. Geöffnet ist die Veranstaltung Donnerstag, 30.

April, bis Sonnabend, 2. Mai, jeweils von 10 bis 18 Uhr sowie Sonntag, 3. Mai, von 11 bis 18 Uhr. Veranstaltungsort ist das Landgut Wienhausen, Mühlenstraße 8 in Wienhausen bei Celle.

Wir verlosen unter unseren Leserinnen und Lesern 2 x 20 Eintrittskarten für „Blumen & Ambiente“. Zur Teilnahme am Gewinnspiel scannen Sie einfach bis zum 20. April 2026 den hier stehenden QR-Code mit dem Smartphone oder Tablet, um die entsprechende Internetseite aufzurufen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



## 500 Stimmen gesucht für das Pop-Gospel-Rock Projekt

Ein Aufruf an alle, die das Singen lieben

**500 Stimmen** auf der Bühne – ein unvergessliches Erlebnis. Nach vielen erfolgreichen Projekten in ganz Deutschland, ruft das singOUT-Projekt von Silas Edwin nun wieder Sänger/innen aus Hannover und Umgebung auf, mit dabei zu sein, wenn sich 500 Stimmen vereinen, um im Kuppelsaal Hannover eine Musikexplosion der Extraklasse zu präsentieren.

Die singOUT-Projekte garantieren ein unvergessliches Erlebnis mit viel Spaß, Musik und Emotionen. Von Pop bis Gospel, von Rock über Soul... viele Musikrichtungen werden in dem MassChoir vereint und mit Hits u.a. von Michael Jackson (Man In The Mirror), Bruno Mars (Just The Way You Are) und „We Are The World“ wird durch die Stimmgewalt eine ganz besondere Energie verstrahlt.

Ab sofort können sich alle anmelden, die Freude am Singen haben, sowie Lust, auf der großen Bühne zu stehen und die Dynamik eines Mass-Choirs erleben möchten. Jeder ist willkommen – erfahrene und unerfahrene Sänger aller Altersklassen. Nicht nur das Konzert, auch die gemeinsame Probezeit ist eine Zeit voller Spaß, tollen Erfahrungen, Lachen und neuer Freundschaften. Um die Proben effektiver zu gestalten, erhalten die Teilnehmenden ein Songbook sowie Übungs-Dateien.

Los geht's in Hannover mit dem Eingangsworkshop am 13. Juni 2026, der als Vorbereitung für das folgende halbe Jahr gemeinsamer Proben dient. Im 6-stündigen Workshop geht es um das gegenseitige Kennenlernen, die Vermittlung von Gesangstechniken und Stimmübungen sowie das Einstudieren erster Songs. Danach wird einmal monatlich sechs Monate lang geprobt und sich auf den großen Auftritt vorbereitet: dem singOUT-Konzert im Kuppelsaal Hannover am 6. März 2027.

Ab sofort können sich alle anmelden, die Freude am Singen haben, sowie Lust, auf der großen Bühne zu stehen und die Dynamik eines Mass-Choirs erleben möchten. Jeder ist willkommen – erfahrene und unerfahrene Sänger aller Altersklassen. Nicht nur das Konzert, auch die gemeinsame Probezeit ist eine Zeit voller Spaß, tollen Erfahrungen, Lachen und neuer Freundschaften. Um die Proben effektiver zu gestalten, erhalten die Teilnehmenden ein Songbook sowie Übungs-Dateien.

➤ **Anmeldung und weitere Info:** <http://www.singout-projekt.de>



Foto: singOut

Meisterbetrieb  
**Chora**  
SANITÄR • HEIZUNG  
über 30 Jahre  
Alte Ricklinger Str. 65  
30823 Garbsen  
**Heizung • Sanitär • Komplettbäder**  
Bis zu **20% Rabatt** auf modernste Wärmepumpen!  
Tel. 0 51 37 / 82 22 99 • [info@chora-shk.de](mailto:info@chora-shk.de)

# Scharfes Angebot.



Jetzt online Termin vereinbaren und vor Ort kostenfrei Sehtest machen



\*Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen und Gutscheinen. Der Rabatt gilt auf eine Fassung mit zwei Gläsern in Sehkraft ab Kategorie Komfort im Aktionszeitraum vom 01.03. - 30.04.2026. Die Ray-Ban Meta ist von der Aktion ausgenommen. Verantwortlich für die Werbung: LM Hoffmann GmbH | Bahnhofstr. 32 | 37327 Leinefelde.

aktivoptik Rote Reihe 19 in Garbsen-Berenbostel 05131.47 69 49

**SOS HUMANITY**  
Deine Spende rettet Leben!  
Damit niemand im Mittelmeer ertrinken muss.  
[sos-humanity.org/jetzt-spenden](https://sos-humanity.org/jetzt-spenden)

## KOSTENLOSE HAUSBESUCHE BIS 100KM - TEL:0163-8319119



**Für Pelze Jacken + Mäntel bis zu 8.500 €\***



**Letzter Aufruf für Pelz & Leder vor Saisonende. Die Nachfrage ist groß. Wir schätzen Ihre Antiquitäten, Pelze und Schmuck kostenlos.**



**Für Leder Jacken + Mäntel bis zu 3.500 €\***



Ankauf Goldbarren

## Pelz- & Goldankauf

Hauptfiliale: Guerickestr. 5 - 30655 Hannover-Buchholz  
Zweigstelle: Ringstraße 7 - 30457 Hannover-Ricklingen  
Tel.: 0163 - 831 91 19

Bares für Wahres

## BARES FÜR WAHRES - DIE EXPERTEN SIND FÜR SIE VOR ORT

AKTIONSTAG	AKTIONSTAG	AKTIONSTAG	AKTIONSTAG	AKTIONSTAG	AKTIONSTAG
Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Samstag
13	14	15	16	17	18
April	April	April	April	April	April

Montag - Samstag 10-18 Uhr durchgehend



Jetzt anrufen! Termin sichern!  
Tel.: 0163-831 91 19

**Wir kaufen an:**

- Schreibmaschinen • Antik Spielzeug
- Goldbarren • Antiquitäten • Brillen • Bilder
- Sammlerstücke • Lammfelljacken • Truhen
- Ikonen • Designertaschen • Nähmaschinen
- Silberbesteck • Zinn • Porzellan • Münzen
- Diamanten • Gemälde • Perücken • Uhren
- Bernstein • Puppen • Medaillen • Orden
- Musikinstrumente • Schallplatten • Pfeifen
- Feuerzeuge • Briefmarken • Münzen
- Kerzenständer • Klavier • Taschenuhren
- Kristallgläser • Bücher • Vasen • Krüge
- Bibeln • Silber 90,100,800,900 • Zahngold



Eheringe

**ACHTUNG!**  
Letzter Aufruf für Pelze vor Saisonabschluss. Die Nachfrage ist groß, wir zahlen bis zu **8.500 €**

Ankauf von Schmelzgold aller Art!



Ankauf von Münzen  
Inhaber: C. Estefania.

Wir zahlen bis zu **165,-€** je Gramm Gold

Wir zahlen für Münzsammlungen bis zu **6.500€**



Besteck auch versilbert



Lederjacken

Hauptfiliale: Guerickestr. 5 30655 Hannover-Buchholz  
Zweigstelle: Ringstraße 7 30457 Hannover-Ricklingen  
Bares für Wahres - jetzt an 2 Standorten in Hannover